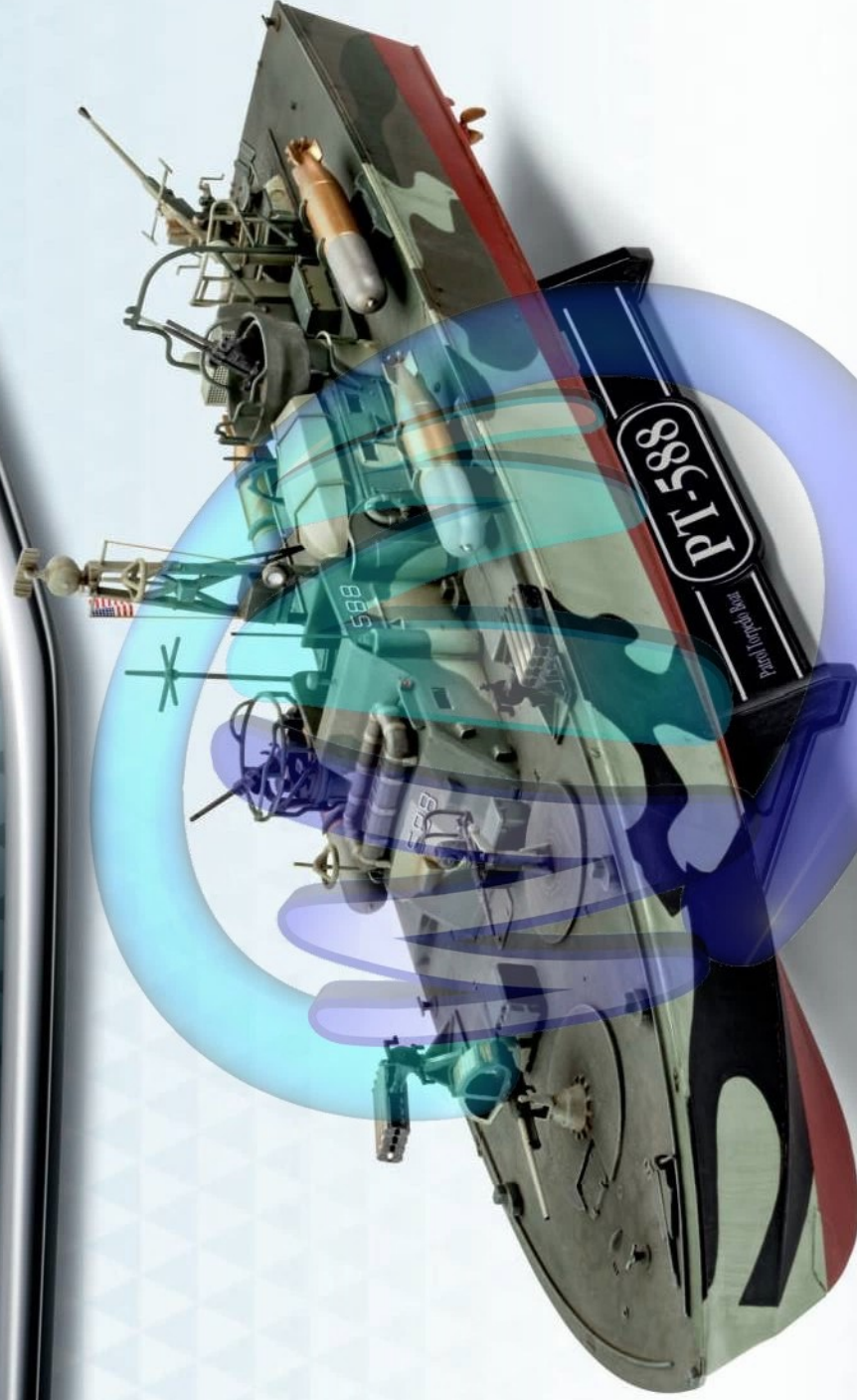




LEVEL 4

1 2 3 4 5

05165 - 0379



## Patrol Torpedo Boat PT-579 / PT-588

Beiliegenden Sicherheitstext beachten / Please note the enclosed safety advice

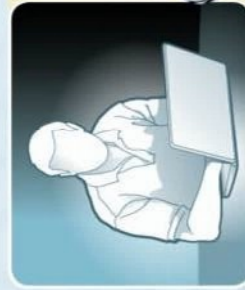
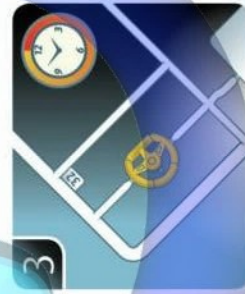
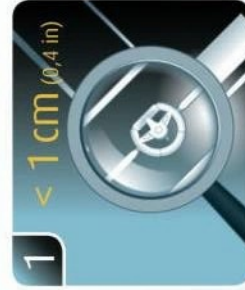
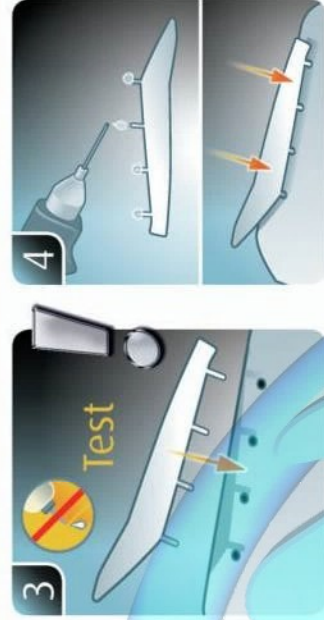
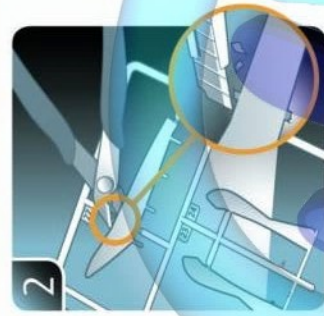
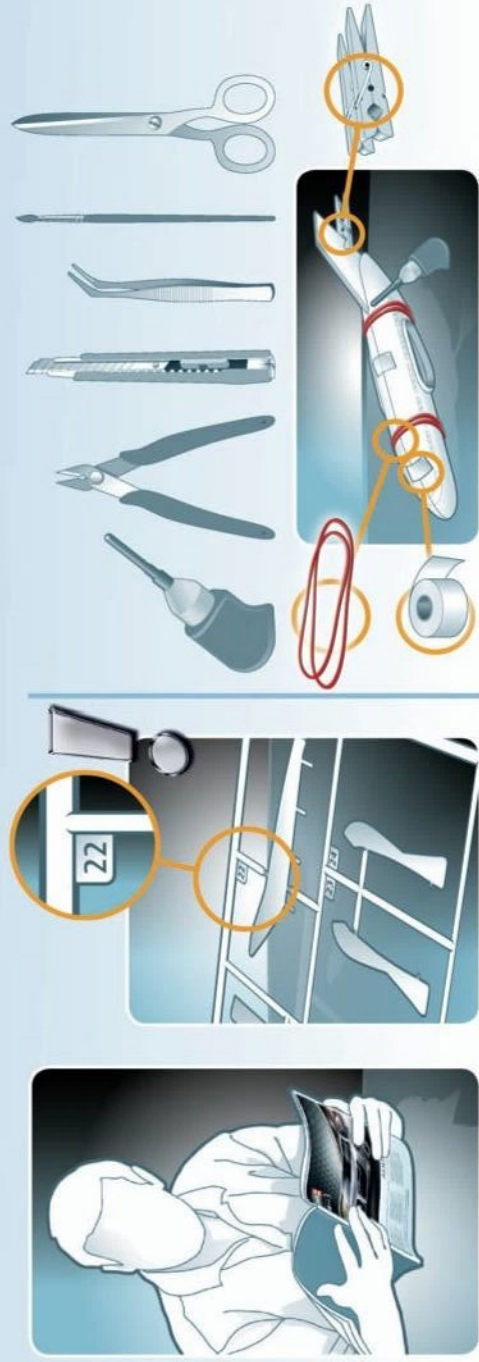
- Ⓔ Beiliegenden Sicherheitstext beachten und nachschlagbereit halten.
- Ⓕ Please note the enclosed safety advice and keep safe for later reference.
- Ⓖ Respecter les consignes de sécurité ci-jointes et les conserver à portée de main.
- Ⓗ Houdt u aan de bijgaande veiligheidsinstructies en hou deze steeds bij de hand.
- Ⓙ Seguire le avvertenze di sicurezza allegate e tenerle a portata di mano.
- Ⓚ Observar y siempre tener a disposición este texto de seguridad adjunto.
- Ⓛ Ter em atenção o texto de segurança anexo e guardá-lo para consulta.

- Ⓜ Overhold vedlagte sikkerhedsanvisninger og hav dem liggende i nærheden.
- Ⓝ Ha alltid vedlagt sikkerhetstekst klar til bruk.
- Ⓟ Beakta bifogad säkerhetstext och håll den i beredskap.
- Ⓡ Huomiot ja säilytä ohjeiset varoitukset.
- Ⓢ Соблюдать технику безопасности, сохранять инструкцию для дальнейших обращений.
- Ⓣ Przestrzegać załączanego tekstu dotyczącego bezpieczeństwa i mieć go zawsze pod ręką.
- Ⓤ Dodržujte tento příložený bezpečnostní text a mějte ho po ruce.
- Ⓡ A mellékelt biztonsági szöveget vegye figyelembe és tartsa fellepozásra készen.

- Ⓢ Respektujte příložený bezpečnostný text a uchovajte ho pre budúce použitie.
- Ⓝ Respectati textul de siguranță atașat și păstrați-l la îndemână.
- Ⓡ Спазвайте приложениа текст за безопасност и го дръжете под ръка за справки.
- Ⓢ Priročna varnostna navodila izvajajte in jih hranite na vsem dostopnem mestu.
- Ⓡ Абетуполит оос то оувирпівео ківівео оорваліас кав фуладіте то шоте ва аватрїхете ое ауто шоте хреідїетри.
- Ⓡ Ekteikvænlik talimatlarını dikkate alıp, bakabileceğiniz bir şekilde muafaza ediniz.

© 2019 Revell GmbH, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.

REVELL IS THE REGISTERED TRADEMARK OF REVELL GMBH, GERMANY. [www.revell.de](http://www.revell.de)



Weitere Tipps und Tricks.  
 Additional tips and tricks.  
 Conseils et astuces supplémentaires.  
 Andere tips en trucs.  
 Ulteriori consigli e suggerimenti.  
 Consejos y sugerencias adicionales.  
 Mais dicas e truques.

Flere tips og tricks.  
 Flere tips og tricks.  
 Ytterligere tips och tricks.  
 Lisää vinkkejä ja niksejä.  
 Додаткові поради і хитрощі.  
 Dalsze wskazówki i sugestie.  
 Další tipy a rady.  
 További ötletek és fogások.  
 Dalsie tipy a triky.  
 Alte sfaturi și trucuri.

Други полезни съвети и трикове.  
 Nadaljni nasveti in zvijače.  
 Προσδότες συμβουλές και κόλποι.  
 Diger öneriler ve ipuçları.

[www.revell.de](http://www.revell.de)



- Kleben**  
 Glue  
 Lijmen  
 Lijmen  
 Pegamento  
 Colar  
 Lim  
 Lime  
 Lima  
 Limaa  
 Kleben  
 Przykleić  
 Slepeni  
 Ragassza rá  
 Lepiti  
 Lipiti  
 Zaneňte  
 Prilepiti  
 Kollezierte  
 Yapıştırmayaın



- Nicht kleben**  
 Don't glue  
 Ne pas coller  
 Niet lijmen  
 No pegamento  
 Não colar  
 Lim ikke  
 Ikke lime  
 Alä limaa  
 He kleeit  
 Nie przyklejać  
 Nelepiti  
 Ne ragassza rá  
 Nelepiti  
 Nu lipiti  
 He nenerte  
 Ne lepiti  
 Mny kollezierte  
 Yapıştırmayın



- Bemalen**  
 Paint  
 Peindre  
 Beschilderen  
 Colorare  
 Píntar  
 Píntar  
 Mal  
 Male  
 Maalaa  
 Раскрасить  
 Pomalować  
 Pomalovat  
 Fesse be  
 Natíeť  
 Vopsiti  
 Pobavljajte  
 Baurte  
 Boyama



- Anzahl der Arbeitsgänge:**  
 Number of working steps.  
 Nombre d'étapes de travail.  
 Niet aantal bouwstappen.  
 Numero di fasi di lavoro.  
 Numero de pasos de trabalho.  
 Numero de passos de trabalho.  
 Antal arbetsgångar.  
 Antal operationer.  
 Tuvolaheiden määrä.  
 Количество операций.  
 Lczba cykli roboczych.  
 Počet pracovních kroků.  
 A munkameletek száma.  
 Numarul etapelor de lucru.  
 Број работни стъпки.  
 Stevilo delovnih postopkov.  
 Агрежућ бројавањ еруацањ.  
 Çalışma adımı sayısı.



- Zusammenbau Reihenfolge:**  
 Sequence of assembly.  
 Ordre d'assemblage.  
 Volgorde van montage.  
 Sequenza di assemblaggio.  
 Sequência de montagem.  
 Samlerækkefølge.  
 Monteringsrekkefølge.  
 Monteringsordningsfølge.  
 Kokoomisjärjestys.  
 Последовательность сборки.  
 Kolejność montażu.  
 Poladí složení.  
 Összerakási sorrend.  
 Poradie zostavenia.  
 Ordinea asamblării.  
 Последовательность на сглобяване.  
 Yrstin red sestavljanja.  
 Заряд топабстањ.  
 Parçaları birleştirme sırası.



- Wahlweise**  
 Optional  
 Facultatif  
 Naar keuze  
 Facoltativamente  
 Optional  
 Optional  
 Valgfritt  
 Valfri  
 Valinnaisesti  
 Na väbbör  
 Optionalie  
 Válohtné  
 Választás szerint  
 Alternativt  
 Optional  
 Po izbor  
 Izbirno  
 Προαιρετικά  
 Opsiyonel



- Bauteile trocknen lassen:**  
 Allow the parts to dry.  
 Laisser sécher les pièces.  
 Otdardelen laten drogen.  
 Lasciare asciugare i componenti.  
 Dejar secar los piezas.  
 Lad delene tørre.  
 Iort komponenter.  
 Ját komponientia torka.  
 Anna rakennosien kuivua.  
 Pozostawć elementy konstrukcji do wyschnięcia.  
 Nechte dñy uschnout.  
 Hagya megszárad az alkatrészeket.  
 Konstruktívne diely nechajte vyschnúť.  
 Lásati komponientele sá se usure.  
 Ostaravte smoblenite časti da izsušat.  
 Osušite sestavne dele.  
 Агрежућ то јеру ва дегушовањ.  
 Yapı parçalarını kurumaya bırakın.



- Abbildung zusammengesetzter Teile:**  
 Illustration of assembled parts.  
 Figure représentant les pièces assemblées.  
 Afbeelding van samenbouwde onderdelen.  
 Foto delle parti assemblate.  
 Figura de las piezas montadas.  
 Ilustração das peças montadas.  
 Illustration af samlede dele.  
 Figur av sammansatta delar.  
 Kootuolen osien kuva.  
 Изображение смонтированных деталей.  
 Rysunek połączonych części.  
 Zobrazení spojených dílů.  
 Összerakott alkatrészek ábrája.  
 Obrázok dielov, ktoré sa majú zmontovať.  
 Figura reprezentând piesele asamblate.  
 Изображение на сглобяване части.  
 Slika sestavljenih delov.  
 Агрежућ тоу топабстању јеруњ.  
 Birleştirilmiş parçaları resmi.



- Rechte Seite**  
 Right side  
 Côté droit  
 Rechterkant  
 Lato destro  
 Lado derecho  
 Højre side  
 Høyre side  
 Högra sida  
 Oikea puoli  
 Pravá strana  
 Prava strana  
 Jobb oldal  
 Prava strana  
 Latura dreaptă  
 Дясна страна  
 Desna stran  
 Десно плуцр  
 Sağ taraf



- Linke Seite**  
 Left side  
 Côté gauche  
 Linkerkant  
 Lato sinistro  
 Lado izquierdo  
 Venstre side  
 Venstre side  
 Vänstra sida  
 Vasen puoli  
 Levaa сторона  
 Lewa strona  
 Bal oldal  
 Balvada  
 Latura stângă  
 Лява страна  
 Leva stran  
 Агрежућ леву  
 Sol taraf



- Loch bohren:**  
 Make a hole.  
 Faire un trou.  
 Maak een gat.  
 Praticare un foro.  
 Hacer un agujero.  
 Fazer um furo.  
 Lav et hul.  
 Bor et hull.  
 Bora hål.  
 Poraa reikä.  
 просверлить отверстие.  
 Wywierć otwór.  
 Vyvrtajte otvor.  
 Furjon lyukat.  
 Vyvrtajte otvor.  
 Faceți o gaură.  
 Пробийте дупка.  
 Izvrtajte izvrtino.  
 Avoktati.  
 Delik açın.



- Wegfeilen**  
 File off  
 Enlever avec une lime  
 Wegvleem  
 Rimuovere con una lima  
 Limar  
 Remover com uma lima  
 Fil af  
 File av  
 Skall filas bort  
 Hio pois  
 Сгачаць напильником  
 Odiłowac  
 Reszleje le  
 Odiłowat  
 Piliti  
 Излине  
 Odiplite  
 Агрежућ  
 Zimparalama



- Gleichen Vorgang auf der gegenüberliegenden Seite wiederholen:**  
 Repeat same procedure on opposite side.  
 Opérer de la même façon sur l'autre face.  
 Dezelde handeling herhalen aan de tegenoverliggende kant.  
 Ripetere il procedimento dall'altra parte.  
 Repetir el mismo procedimiento en el lado contrario.  
 Repetir alguns procedimentos no lado oposto.  
 Gentag proceduren på den modsatte side.  
 Genta samme forløp på motliggende side.  
 Upręga samaa prosessä pä vastakkaisella puolella.  
 Jostaa menettely vastakkaisella puolella.  
 Повторить такие же действия на противоположной стороне.  
 Powtórz te same czynności po przeciwnej stronie.  
 Steiny postup opakujte na protilehlé straně.  
 Ismételje meg a műveletet az ellentétes oldalon.  
 Rovnaký postup zopakujte na protilohlej strane.  
 Repetati același procedeu pe latura opoară.  
 Повторете същите стъпки на срещуположната страна.  
 Enak postopek ponovite na nasprotni strani.  
 Enavakbete tñ bñu obabakaa oññv avññetñ pleuññ.  
 Aynı işlem adimlarını diğer tarafta da uygulayın.



- Entfernen**  
 Remove  
 Détacher  
 Vervuieren  
 Rimuovere  
 Eliminar  
 Fjern  
 Fjerne  
 Ta bort  
 Poista  
 Удалить  
 Usunąć  
 Odstranit  
 Elávolítani  
 Odstřátné  
 Indepărtați  
 Отстранете  
 Odstranitev  
 Агрежућ  
 Çıkart



- Mit einem Messer abtrennen:**  
 Detach with knife.  
 Détacher au couteau.  
 Met een mesje afsnijden.  
 Separare con un coltello.  
 Separar con cuchillo.  
 Separar com uma navalha.  
 Skær af med en kniv.  
 Separer med kniv.  
 Skall skiljas av med en kniv.  
 Irta velsella.  
 Отделить ножом.  
 Oddzielić za pomocą noża.  
 Oddélné nožem.  
 Válassza le késsel.  
 Odsťátné nožom.  
 Desprindeți cu un cuțit.  
 Откъснете с нож.  
 Odrežite z ustreznim rezilom.  
 Агрежућ је ева јажури.  
 Bir bıçak ile kesin.



- Mit Klebeband fixieren:**  
 Attach with adhesive tape.  
 Fixer à l'aide de ruban adhésif.  
 Met plakband vastzetten.  
 Fissare con nastro adesivo.  
 Fixar cu cinta adezivă.  
 Fixar com fita adesiva.  
 Fastigjer med tape.  
 Feste med tape.  
 Fixera med tejp.  
 Kiinnittää liiminauhalla.  
 Задфиксираць лямкой лентой.  
 Przy mocować za pomocą taśmy samoprzylepnej.  
 Pripevniťe lepicí páskou.  
 Ragasztse ragasztószalaggal.  
 Fixațite lepiciaou páskou.  
 Fixati cu banda adezivă.  
 Фиксирайте с тиксо.  
 Pričrtnite z lepilnim trakom.  
 Згачуваць колапнїя тавла.  
 Yapıştırmaya bantı ile sabitleyin.



- Papierbild ausschneiden und kleben:**  
 Cut out paper picture and glue.  
 Découper la photo et la coller.  
 Papiertekening uitknippen en lijmen.  
 Ritagliare l'immagine di carta e incollarla.  
 Recortar a imagem de papel e colar.  
 Klip papírbildet ud og lim det.  
 Klipp ut og limna papperbild.  
 Leikkaa ja liimaa paperikuva.  
 Вырезать и приклеить бумажную картинку.  
 Wytnąć papierowy obrazek i przykleić.  
 Vystihnúťe papírový obrazek a nalepiť.  
 Vágja ki és ragassza rá a papírképet.  
 Vystihnúťe papírový obrázok a nalepte.  
 Decupați imaginea pe hartă și lipiți-o.  
 Изрежете и залепете хартиената картинка.  
 Izrežite papirno sliko in prilpite.  
 Коује тñ хартињ екува кај колаује тñу.  
 Kağıt resmi kesin ve yapıştırın.



- \*  
 165 Jutebunden Faden benutzen.  
 166 Use jute-coloured thread.  
 167 Utilisez le fil couleur de jute.  
 168 Gebruik jute-kleur draad.  
 169 Utilizzare filo color juta.  
 170 Usar hilo juta.  
 171 Utilizar fio de cor de juta.  
 172 Brug jutefarvet tråd.  
 173 Bruk jutefarget tråd.  
 174 Använd jutefärgad tråd.  
 175 Käytä jutinvärnistä lankaa.  
 176 Использовать нитки джутового цвета.  
 177 Použijte jutového nit.  
 178 Használjon juta színű fonalat.  
 179 Použijte jutovo farbenú nit.  
 180 Utilizati un fir de culoarea jutei.  
 181 Упоробіте jutno nit.  
 182 Χρησιμοποιήστε χλωστή χρώματος γούτα.  
 183 Jut rengi ipilik kullannn.

- 165 Anknöten + Kleben  
 166 Tie + glue  
 167 Attacher + coller  
 168 Vastknopen + lijmen  
 169 Annodare + incollare  
 170 Atar + pegarmento  
 171 Atar + colar  
 172 Bind og lim  
 173 Knytte + lime  
 174 Knyta på & limma  
 175 Solmi ja limmaa  
 176 Связать + клеить  
 177 Przywiązać + przykleić  
 178 Navázání uzlu + slepení  
 179 Comózza meq + ragassza rá  
 180 Uvázat na uzol + slepte  
 181 Innodati + lipiti  
 182 Zavézite + prílepte  
 183 Δάστε + κολλήστε  
 184 Dugumleme + yapıştırma

- 165 Klarsteichteile  
 166 Clear parts  
 167 Pièces transparentes  
 168 Transparente onderdelen  
 169 Parti trasparenti  
 170 Piezas transparentes  
 171 Klare dele  
 172 Klare deler  
 173 Genomsiktliga detaljer  
 174 Lápinakvát osat  
 175 Прозрачные детали  
 176 Przezroczyste części  
 177 Prihledné diely  
 178 Átlátszó alkatrészek  
 179 Čiré diely  
 180 Pieśe transparente  
 181 Prozoriti delji  
 182 Аскочувэці  
 183 Şeffaf parçalar

- 165 Abziehbild in Wasser einweichen und anbringen.  
 166 Soak and apply decals.  
 167 Mouiller et appliquer les décalcomanies.  
 168 Transfer in water even laten weken en aanbrengen.  
 169 Immingere la decalomania nell'acqua e applicarla.  
 170 Mojar y aplicar calcomanías.  
 171 Anolecer o decalque em água e aplicar.  
 172 Gör överföringsbilletet vått og sæt det på.  
 173 Myk opp avtrekksbildet i vann og sett på.  
 174 Blottlag dekalen i vatten och sätt på den.  
 175 Pehmitä siirtokuvaa vedessä ja siirrä paikalleen.  
 176 Опустите переводную картинку в воду и нанесите её.  
 177 Namoczyc kalkomanie w wodzie i przykleic.  
 178 Meritse vizbe és helyezze fel a matricát.  
 179 Ohtlačový obrázok namočte do vody a priložte na plochu.  
 180 Innuuati abihidul in apă şi aplică-l.  
 181 Прелепніс намакајте в води. In namestite.  
 182 Moučíte se ve vodu kon tobořtěníte τις χαλκογραφίες.  
 183 Çaktırmayı suda yumuşatın ve takın.



- \*  
 165 Zur Anbringung der Abziehbilder empfohlen.  
 166 Recommended for affixing the decals.  
 167 Recommandé pour l'application des décalcomanies.  
 168 Aanbevelen voor het aanbrengen van de transfers.  
 169 Raccomandato per l'applicazione delle decalcomanie.  
 170 Recomendado para a fixação das calcomanias.  
 171 Anbeŕales til a bringelse af overføringsbilledene.  
 172 Recomendado para a fixação dos autocollantes.  
 173 Anbeŕales til a bringelse af de klare dele.  
 174 Rekommenderad för montering av klisterdekalerna.  
 175 Suostellaan siirtokuvien siirtämiseen.  
 176 Рекомендується для нанесення переводних картинок.  
 177 Zalecane do przyklejenia kalkomanii.  
 178 Doporúčujeme k umistení obitiskových obrázků.  
 179 A matrica felhelyezéséhez ajánlható.  
 180 Odporuća sa pre umiesťenie obitiskového obrázku.  
 181 Preporučiva se za postavljanje na prozračni deo.  
 182 Pri namešćanju nalepnice priporočamo.  
 183 Συνιστάται για την τοποθέτηση των χαλκογραφιών.  
 184 Çaktırmaların takılması için önerilir.

- \*  
 165 Zur Anbringung der Klarteile empfohlen.  
 166 Recommended to fix clear parts.  
 167 Recommandé pour fixer les pièces transparentes.  
 168 Aanbevelen voor het aanbrengen van transparante delen.  
 169 Raccomandato per l'applicazione delle parti trasparenti.  
 170 Recomendado para fijar las piezas transparentes.  
 171 Anbeŕales til a bringelse af de klare dele.  
 172 Recomendado para a fixação das peças transparentes.  
 173 Anbeŕales til a bringelse af de klare dele.  
 174 Rekommenderad för montering av de genomsiktliga detaljerna.  
 175 Suostellaan läpinakvien osien siirtämiseen.  
 176 Рекомендується для креплення прозорчих деталей.  
 177 Zalecane do przyklejenia przezroczystych części.  
 178 Doporúčujeme k umistení průhledných dílů.  
 179 Az átlátszó darabok felhelyezéséhez ajánlható.  
 180 Odporuća sa pre umiesťenie čirých dielov.  
 181 Preporučiva se za postavljanje pieśedlor transparente.  
 182 Pri namešćanju prozorinih delov priporočamo.  
 183 Συνιστάται για την τοποθέτηση των διαφανών μερών.  
 184 Şeffaf parçaların takılması için önerilir.

- \*  
 165 Nicht enthalten  
 166 Not included  
 167 Non fourni  
 168 Behoort niet tot de levering  
 169 Non incluso  
 170 Não incluído  
 171 Nie dołączony  
 172 Medfølger ikke  
 173 Ikke inkludert  
 174 Ingar ei  
 175 Ei sisälly  
 176 Не содерзіцца  
 177 Nie wchodzi w zakres dostawy  
 178 Není obsaženo  
 179 Nem tartalmazza  
 180 Neobsahuje  
 181 Nu este inclus  
 182 He se включва в комплекта  
 183 Ni priloženo  
 184 Δεν περιλαμβάνεται  
 185 İçerilmiyor

# Benötigte Farben / Required colours

50% 40 **A** 67 50%

- 06 Schwarzwürn matt  
 07 Blackish green matt  
 08 Vert noir mat  
 09 Zwartgroen mat  
 10 Verde nerastro opaco  
 11 Verde negruzco mate  
 12 Verde negro mate  
 13 Sortgrønn mat  
 14 Sortgrønn matt  
 15 Svartgrön matt  
 16 Mustanvihreä matta  
 17 Черно-зелёный матовый  
 18 Czarnozelony matowy  
 19 Černozeleňá matný  
 20 Feketes zöld, fénytelen  
 21 Čierna zelená matný  
 22 Verde foarte închis mat  
 23 Черно-зелено матово  
 24 Črno-zelena mat  
 25 Прозно-матро мат  
 26 Siyah yeşil mat

67 **B**

- 06 Grüngrau matt  
 07 Greenish grey matt  
 08 Gris vert mat  
 09 Groengrijs mat  
 10 Grigio verdastro opaco  
 11 Gris verdoso mate  
 12 Cinza esverdeado mate  
 13 Gröngrå mat  
 14 Gröngrå matt  
 15 Vihreänharmaa matta  
 16 Серо-зелёный матовый  
 17 Zielonoszary matowy  
 18 Zelenošedá matný  
 19 Zöldesszürke, fénytelen  
 20 Zelenosivá matný  
 21 Gri verzui mat  
 22 Зеленикавосиво матово  
 23 Zeleno-siva mat  
 24 Грпiопрдiоiво мат  
 25 Gri yeşil mat

80% 36 **C** 83

- 06 Karminrot matt  
 07 Carmine red matt  
 08 Rouge carmin mat  
 09 Karminrood mat  
 10 Rosso carminio opaco  
 11 Rojo carmin mate  
 12 Vermelho carmin mate  
 13 Karminrød mat  
 14 Karminrød matt  
 15 Karminpunainen matta  
 16 Карминный матовый  
 17 Karminowa czerwien matowy  
 18 Karminová červená matný  
 19 Karminpiros, fénytelen  
 20 Rozdazsinu, fénytelen  
 21 Hirdzavá matný  
 22 Ruginiu mat  
 23 Рыжий мат  
 24 Rjasta mat  
 25 Хроудiо окoupдiс мат  
 26 Pas rengi mat

50% 49 **D** 362 50%

- 06 Helblau matt  
 07 Light blue matt  
 08 Bleu ciel mat  
 09 Helblauw mat  
 10 Blu chiaro opaco  
 11 Azul claro mate  
 12 Lyseblå mat  
 13 Lyseblå matt  
 14 Vaaleansininen matta  
 15 Яснoни́бeский матовый  
 16 Jasnoniebieski matowy  
 17 Svätá modrá matný  
 18 Világoskék, fénytelen  
 19 Svetlo modrá matný  
 20 Albastru-deschis mat  
 21 Светлoсиний матово  
 22 Svetlo-modra mat  
 23 Талёсiо авойiтiо мат  
 24 Açık mavi mat

- 06 Schilfgrün seidenmatt  
 07 Greyish green silk matt  
 08 Vert jonc satiné mat  
 09 Rietgroen zijdemat  
 10 Verde canna opaco satinato  
 11 Verde griseo mate satinado  
 12 Verde cinza mate sedoso  
 13 Gragron silkemat  
 14 Gragron silkematt  
 15 Harmaanhireä silkkimatta  
 16 Зелёный тростник шелковисто-матовый  
 17 Zielony trzcinowy jedwabście matowy  
 18 Sedvozelena jemne maty  
 19 Nadzöld, fakóselymes  
 20 Sivozelena hodvábne matný  
 21 Verde-trestie satinat  
 22 Тростникфезелено коприненоматово  
 23 Trstje-zelena svileno-mat  
 24 Прдiоiво-укри оiтiвiе  
 25 Gri yeşil ipeksi mat

302 **E**

- 06 Schwarz seidenmatt  
 07 Black silk matt  
 08 Noir satiné mat  
 09 Zwart zijdemat  
 10 Nero opaco satinato  
 11 Negro mate sedoso  
 12 Preto mate sedoso  
 13 Sort silkemat  
 14 Sort silkematt  
 15 Musta silkimatta  
 16 Чёрный шелковисто-матовый  
 17 Czarna jedwabście matowy  
 18 Černá jemné matný  
 19 Fekete, fakóselymes  
 20 Čierna hodvábne matný  
 21 Negru satinat  
 22 Чрно коприненоматово  
 23 Črna svileno-mat  
 24 Мауро оiтiвiе  
 25 Siyah ipeksi mat

80% 09 **F** 91 20%

- 06 Anthrazit matt  
 07 Anthracite matt  
 08 Anthracite mat  
 09 Anthracite mat  
 10 Antracite opaco  
 11 Antracite mate  
 12 Antracitgrå mat  
 13 Antrasitt matt  
 14 Antrasittgrå matt  
 15 Antrasittiharmaa matta  
 16 Антрацит матовый  
 17 Czarny matowy  
 18 Antracitová sedá matný  
 19 Antracit, fénytelen  
 20 Čierna uhlivá matný  
 21 Antracit mat  
 22 Антрацит матово  
 23 Črna mat  
 24 Грпi антрацитiо мат  
 25 Antrazit mat

86 **G**

- 06 Khakibraun matt  
 07 Khaki brown matt  
 08 Kaki mat  
 09 Khaki mat  
 10 Marrone cachi opaco  
 11 Caqui mate  
 12 Castanho caqui mate  
 13 Khakibrun mat  
 14 Khakibrun matt  
 15 Olivivruskea matta  
 16 Коричневый хаки матовый  
 17 Khaki matowy  
 18 Olivová hnědá matný  
 19 Kekszínű, fénytelen  
 20 Olivová hnědá matný  
 21 Maro másliniu mat  
 22 Kaki matovo  
 23 Kaki-rijava mat  
 24 Kəqə-lədi mat  
 25 Zeytin kahvesi mat

05

H

- 05 Weiß matt  
 06 White matt  
 07 Blanc mat  
 08 Wit mat  
 09 Bianco opaco  
 10 Blanco mate  
 11 Branco mate  
 12 Hvít mat  
 13 Vit matt  
 14 Valkoinen matta  
 15 Белый матовый  
 16 Biały matowy  
 17 Bílá matný  
 18 Fehér, fénytelen  
 19 Biela matný  
 20 Alb mat  
 21 Било матово  
 22 Bela mat  
 23 Λοφόρο ματ  
 24 Beyaz mat

382

I

- 05 Holzbraun seidenmatt  
 06 Wood brown silk matt  
 07 Brun bois satiné mat  
 08 Houtbruin zijdemat  
 09 Marrone legno opaco satinato  
 10 Marron madera mate satinado  
 11 Castanho madeira mate sedoso  
 12 Træbrun silkematt  
 13 Træbrun silkematt  
 14 Träbrun sidenmatt  
 15 Puuhirskea silkimatta  
 16 Древесно-коричневый шелковисто-матовый  
 17 Brązowy w odcieniu drewna jedwabście matowy  
 18 Dřevěná hnědá jemně matný  
 19 Fa barna, lakoselymes  
 20 Dřevěná hnědá hodvábně matný  
 21 Maro lemmos satinat  
 22 Дървеснокафяво коприненоматово  
 23 Lesno-jaśwa swileno-mat  
 24 Καφέ αβογχο ασιένε  
 25 Ahsap rengi ipeksi mat

09

J

- 05 Anthrazit matt  
 06 Anthracite matt  
 07 Anthracite mat  
 08 Antraciet mat  
 09 Antracite opaco  
 10 Antracite mate  
 11 Antracite mate  
 12 Antracitgrå mat  
 13 Antrasitt matt  
 14 Antracitgrå matt  
 15 Antrasittinharmaa matta  
 16 Антрацит матовый  
 17 Antracyt matowy  
 18 Antracitová sedá matný  
 19 Antracit, fénytelen  
 20 Čierna uhľová matný  
 21 Antracit mat  
 22 Антрацит матово  
 23 Грѝ анѡрѡки маѡ  
 24 Antrazit mat

95

K

- 05 Bronze metallic  
 06 Bronze metallic  
 07 Brons métallique  
 08 Brons metallic  
 09 Bronzo metallico  
 10 Bronce metalico  
 11 Bronze metalico  
 12 Bronze metalisk  
 13 Bronse metallic  
 14 Brons metallic  
 15 Pronssi metallinen  
 16 Бронза металлик  
 17 Brązowy metaliczny  
 18 Bronzová metalizový  
 19 Bronzmetál  
 20 Bronzová metaliza  
 21 Bronz metalic  
 22 Бронз металик  
 23 Бронаста kovinska  
 24 Μπρούτζινο μεταλλικό  
 25 Bronz metalik

08

L

- 05 Schwarz matt  
 06 Black matt  
 07 Noir mat  
 08 Zwart mat  
 09 Nero opaco  
 10 Negro mate  
 11 Preto mate  
 12 Sort mat  
 13 Sort matt  
 14 Svart mat  
 15 Musta matta  
 16 Чёрный матовый  
 17 Czarny matowy  
 18 Černá matný  
 19 Fekete, fénytelen  
 20 Čierna matný  
 21 Negru mat  
 22 Черно матово  
 23 Črna mat  
 24 Μαυρο ματ  
 25 Siyah mat

99

M

- 05 Aluminium metallic  
 06 Aluminium metallic  
 07 Aluminium métallique  
 08 Aluminium metallic  
 09 Aluminio metallico  
 10 Aluminio metálico  
 11 Aluminio metálico  
 12 Aluminium metallisk  
 13 Aluminium metallic  
 14 Alumiini metallinen  
 15 Алюминий металлик  
 16 Aluminium metaliczny  
 17 Híniková metalizový  
 18 Aluminium metal  
 19 Híniková metaliza  
 20 Aluminium metallic  
 21 Алюминий металлик  
 22 Aluminiasta kovinska  
 23 Αλουδίοιο μεταλλικό  
 24 Aluminium grisi metalik

31

N

- 05 Feuerrot glanzend  
 06 Fiery red gloss  
 07 Rouge feu brillant  
 08 Vuurrood glanzend  
 09 Rosso fuoco lucido  
 10 Rojo fuego brillante  
 11 Vermelho vivo brilhante  
 12 Planmerod blank  
 13 Ildrod glansende  
 14 Eldrod blank  
 15 Tulenpunainen kiiltävä  
 16 Огненно-красный глянец  
 17 Ognistoczerwony błyszczący  
 18 Огнѡво-красный глянец  
 19 Tuzpiros, fényes  
 20 Ohnivá červená lesklý  
 21 Rosu aprins strălucitor  
 22 Огнѡночервѡно глянцѡво  
 23 Kõkkivo fõhtid yuallõtsõrõ  
 24 Alev kırmızısı parlak

62

O

- 05 Moosgrün glanzend  
 06 Moss green gloss  
 07 Vert mousse brillant  
 08 Mosgroen glanzend  
 09 Verde muschio lucido  
 10 Verde mar brillante  
 11 Verde mar brillante  
 12 Mosgrön blank  
 13 Mossegrön glansende  
 14 Mossgrön blank  
 15 Sammaleenvihreä kiiltävä  
 16 Зелѡный мох глянец  
 17 Zielony w odcieniu mchu błyszczący  
 18 Morska zelena lesklý  
 19 Mohazöld, fényes  
 20 Morská zelená lesklý  
 21 Verde-muschi strălucitor  
 22 Мъховозелѡно глянцѡво  
 23 Mahovno-zelena sijoča  
 24 Kulturioidi yuallõtsõrõ  
 25 Yosun yeşili parlak

57

P

- 05 Grau matt  
 06 Grey matt  
 07 Gris mat  
 08 Gris mat  
 09 Grigio opaco  
 10 Gris mate  
 11 Cinzento mate  
 12 Grå mat  
 13 Grå mat  
 14 Grå matt  
 15 Harmaa matta  
 16 Серый матовый  
 17 Szary matowy  
 18 Seda matný  
 19 Szürke, fénytelen  
 20 Sivá matný  
 21 Gri mat  
 22 Сиво матово  
 23 Siva mat  
 24 Грѝ маѡ  
 25 Gri mat

94

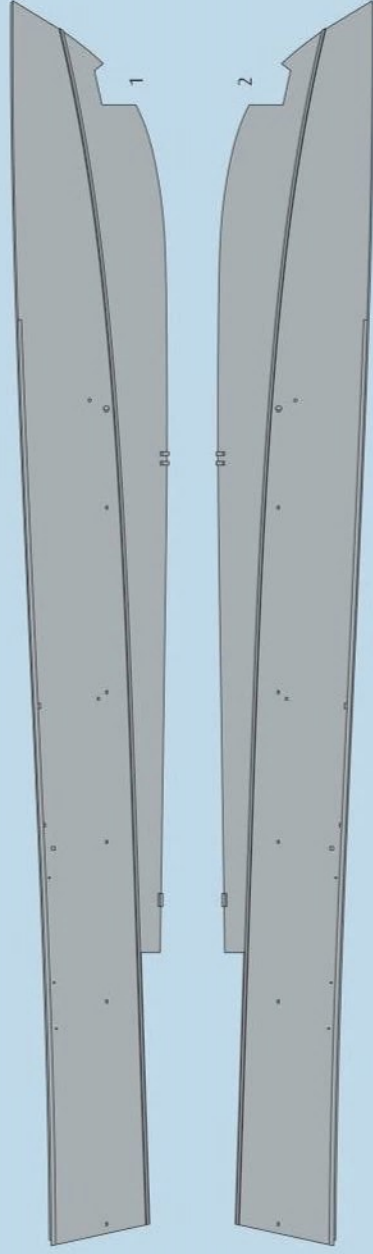
Q

- 05 Gold metallic  
 06 Gold metallic  
 07 Or métallique  
 08 Goud metallic  
 09 Oro metallico  
 10 Oro metálico  
 11 Ouro metálico  
 12 Guld metallisk  
 13 Guld metallic  
 14 Kultta metallinen  
 15 Золото металлик  
 16 Złoty metaliczny  
 17 Zlatá metalizový  
 18 Arany metál  
 19 Zlatá metaliza  
 20 Aurio metallic  
 21 Злато металлик  
 22 Zlata kovinska  
 23 Χρυσόφι μεταλλικό  
 24 Altın rengi metalik



- 05 Beispiel: mischen  
 06 Example: mixing  
 07 Exemple: mélanger  
 08 Voorbeeld: mengen  
 09 Esemplio: mescolare  
 10 Esemplio: mezcla  
 11 Exemplo: misturar  
 12 Eksempel: blanding  
 13 Eksempel: blanda  
 14 Esemelkki:  
 15 sekoittaminen

- 05 Пример: смешивание  
 06 Przykład: mieszać  
 07 Příklad: míchat  
 08 Pelda: keverés  
 09 Příklad: miešanie  
 10 Exemljo:  
 11 amestecare  
 12 Пример: смешивание  
 13 Primer: mešanje  
 14 Παράδειγμα:  
 15 αναμείγμα  
 16 Örnek: karıştırma



- (16) Nicht benötigte Teile  
 (17) Parts not used.  
 (18) Peças não utilizadas.  
 (19) Niet benötigde onderdelen.  
 (20) Parti non necessarie.  
 (21) Piezas no utilizadas.  
 (22) Peças não utilizadas.

- (23) Dele der ikke skal bruges.  
 (24) Dele som ikke er nødvendige.  
 (25) Ełi nõdvändiga delar.  
 (26) Tarpeettomat osat.  
 (27) Невостребованные детали.  
 (28) Niepotrzebne części.  
 (29) Nepotrebné diely.

- (30) Szükségtelen alkatrészek.  
 (31) Nepotrebné diely.  
 (32) Pieze care nu sunt necesare.  
 (33) Ненужные детали.  
 (34) Nepotrební deli.  
 (35) Μη χρησιμοποιούμενα μέρη.  
 (36) Gerekti olmayan parçalar.



## Ersatzteile benötigt

Kein Problem. Einfach den Revell-Service mit Angabe von Artikel- und Teilenummer kontaktieren. Entweder unter [service@revell.de](mailto:service@revell.de) oder Revell GmbH, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.

\*Wir bitten um Verständnis, dass eine Gewährleistung nur bei aktuellen Artikeln, die im Zeitraum der letzten 24 Monate erworben wurden, übernommen werden kann. Mit der Ersatzteil-Bestellung können Kosten z.B. für Verpackung und Versand entstehen. Ob diese Kosten anfallen wird im Vorfeld schriftlich durch unseren Service mitgeteilt. Das Angebot kann dann angenommen oder abgelehnt werden. Unfrei eingesandte Ersatzteil-Bestellungen werden von uns nicht angenommen! Dieser Directservice gilt für die Länder Deutschland, Benelux, Österreich, Frankreich, Großbritannien. Ersatzteil-Bestellungen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributeure abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler.

## Besoin de pièces de rechange ?

Il vous suffit de contacter le service Revell et d'indiquer la référence de l'article et de la pièce. Soit en écrivant par mail à [france@revell.de](mailto:france@revell.de) (uniquement pour la France) ou par courrier à Revell GmbH, Département X, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.

\*La garantie s'applique pour les articles présents au catalogue et achetés au cours des 24 derniers mois. Merci de votre compréhension. La commande de pièces de rechange peut donner lieu à des frais supplémentaires, par ex. pour l'emballage et le port. Notre service client vous en informera au préalable par écrit. Vous pourrez accepter ou refuser le devis. Nous n'acceptons pas les commandes de pièces de rechange envoyées sans affranchissement ! Ce service direct est valable pour les pays suivants : Allemagne, Benelux, Autriche, France, Grande-Bretagne. Les commandes de pièces en provenance d'autres pays sont traitées par les distributeurs correspondants. Veuillez contacter votre revendeur.

## Need spare parts?

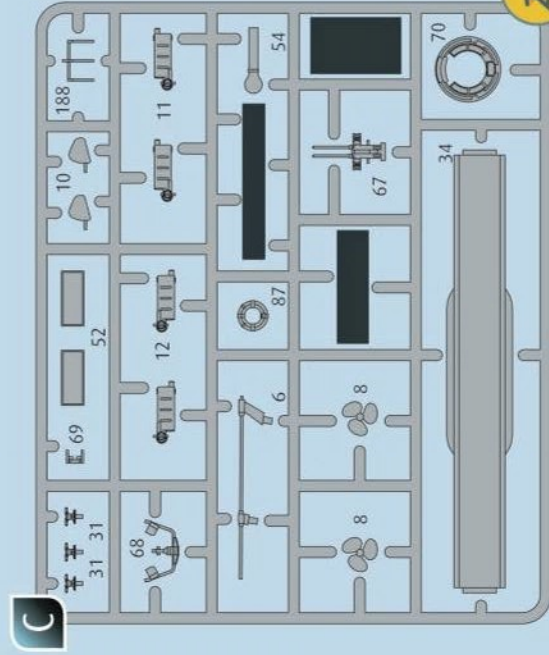
No problem. Contact Revell Service with the item number and part numbers you need: [service@revell.de](mailto:service@revell.de) or Revell GmbH, Unit 10, Old Airfield Industrial Estate, Cheddington Lane, Tring, Herts, HP23 4QR, Great Britain.\*

\*We request your understanding that a warranty can only be accepted for current articles which have been purchased in the last 24 months. Orders for spare parts may also be subject to costs for packaging and shipping. You will be notified in advance by our Service department if such costs are incurred. The offer can then be accepted or rejected. We will not be able to process any postal requests unless correct postage has been applied to mailing! This direct service applies to the countries: Germany, Benelux, Austria, France, and the United Kingdom. Spare part orders from other countries are processed by the local distributors. Please contact your dealer.

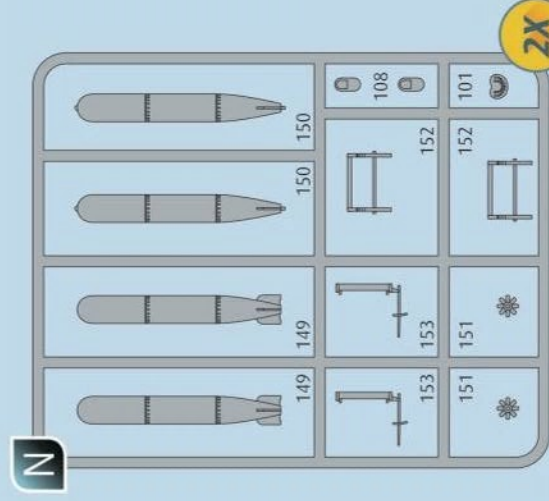
## Hebt u reserveonderdelen nodig?

Geen probleem! Neem eenvoudig contact op met de klantenservice van Revell en geef ons het artikel- en onderdeelnummer door. U kunt ons bereiken op [service@revell.de](mailto:service@revell.de) of per post: Revell GmbH, Afdeling X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.\*

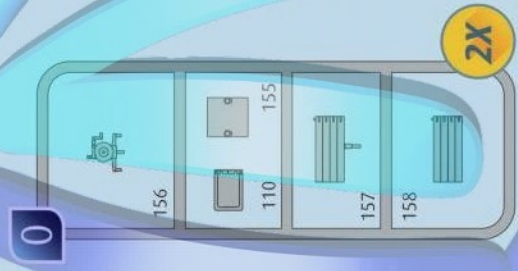
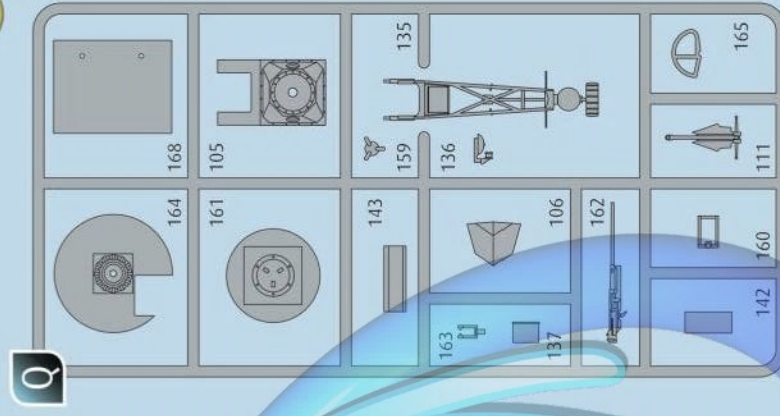
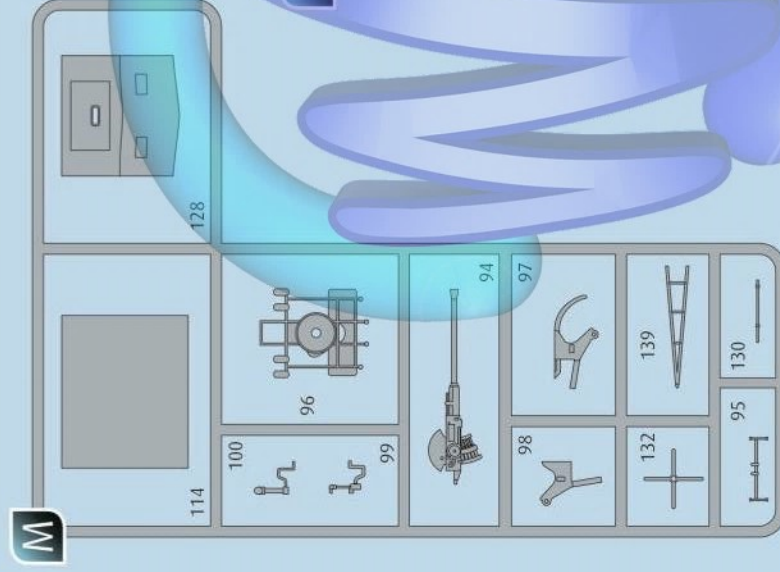
\*Wij vragen uw begrip voor de omstandigheid, dat er alleen garantie kan worden geboden voor actuele artikelen, die in de afgelopen 24 maanden zijn gekocht. Met het bestellen van reserveonderdelen kunnen kosten gemoeid zijn, bijv. voor verpakking en verzending. U wordt vooraf schriftelijk door onze klantenservice op de hoogte gesteld als er kosten zouden ontstaan. Het aanbod kan dan worden aangenomen of afgewezen. Wij nemen geen ongefrankeerde bestellingen van reserveonderdelen aan! Deze rechtstreekse service wordt verleend in de landen Duitsland, de Benelux, Oostenrijk, Frankrijk en Groot-Brittannië. Bestellingen van reserveonderdelen in de overige landen worden afgewikkeld via de betreffende distributeurs. Neem hiervoor contact op met uw verkoper.



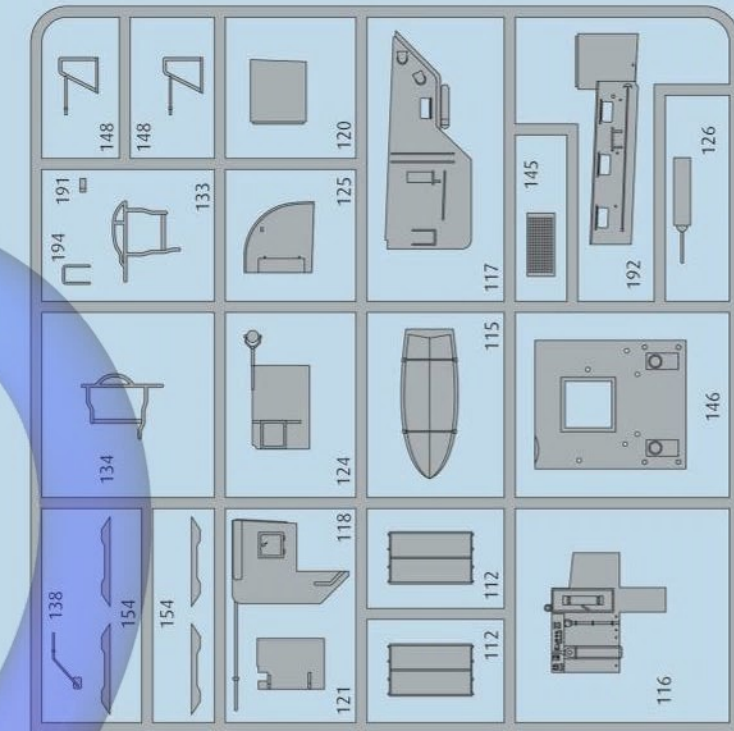
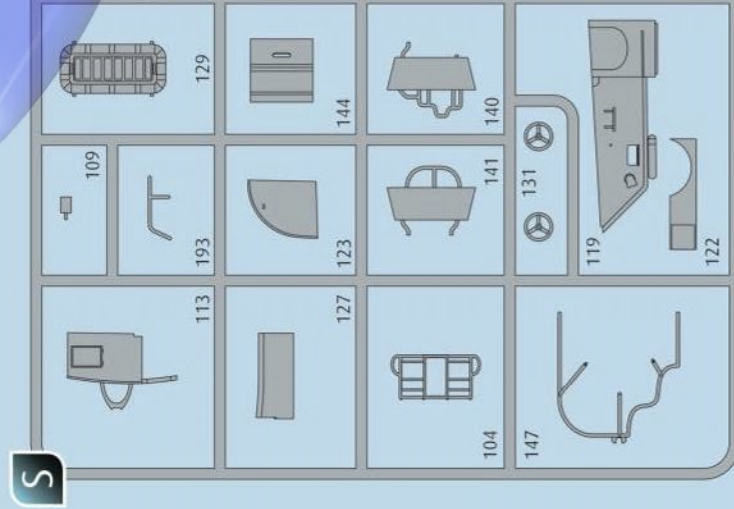
2X

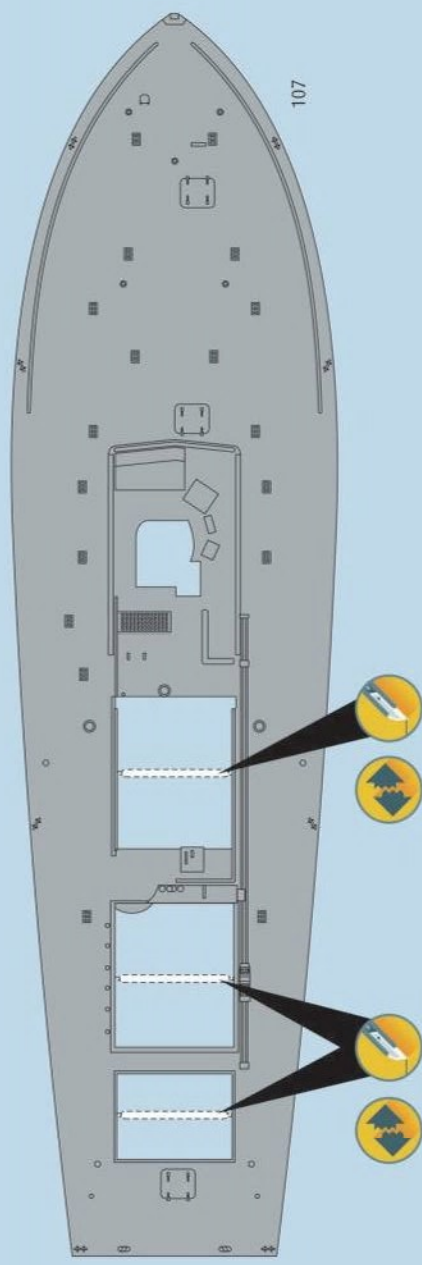


2X

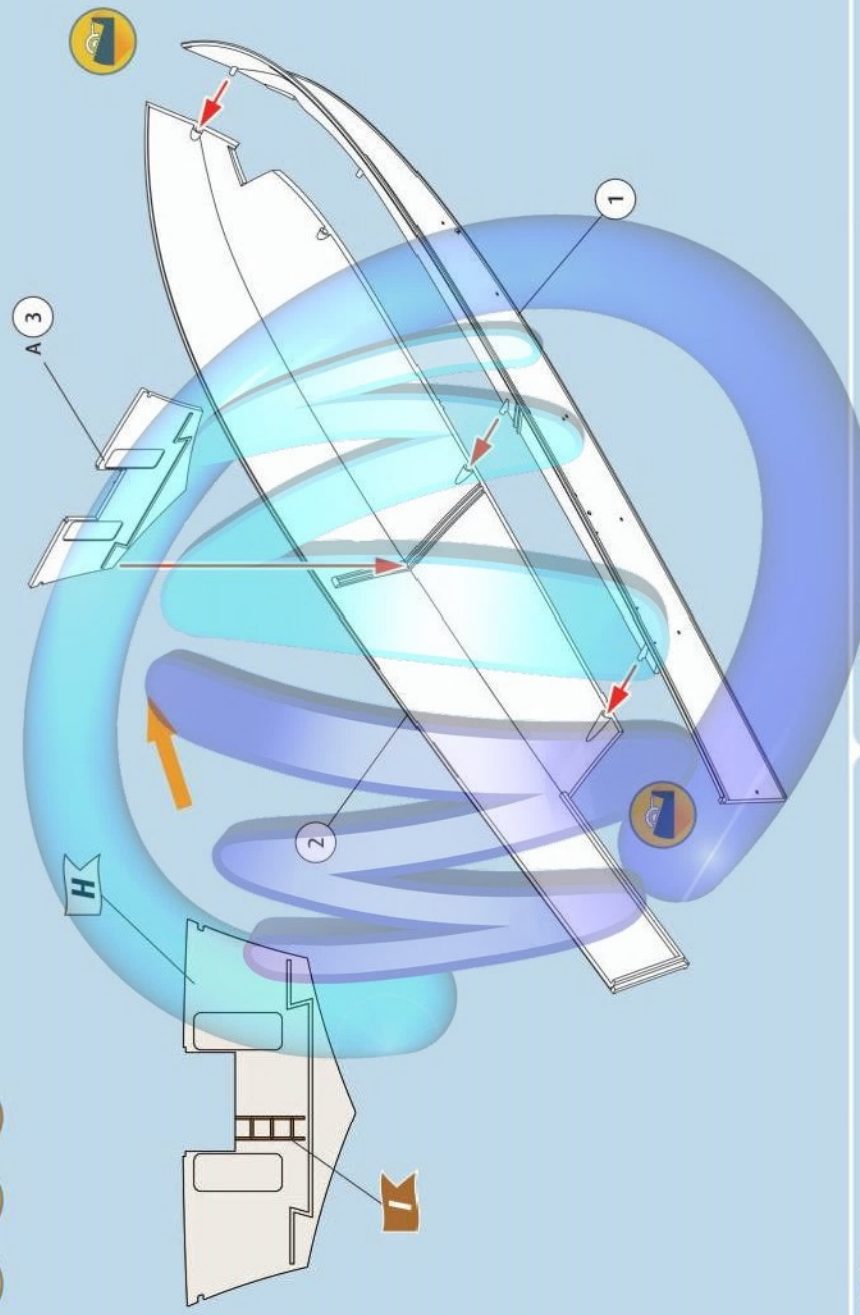


2X

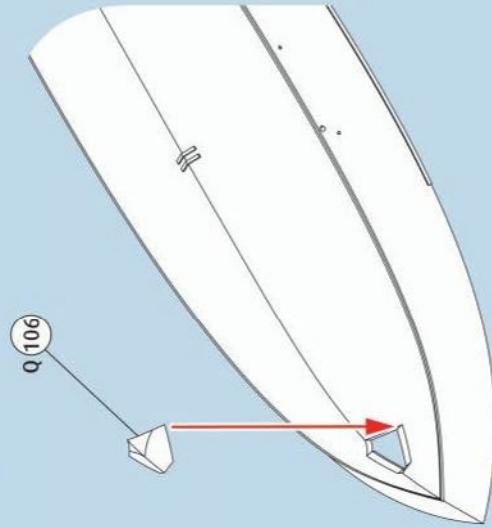




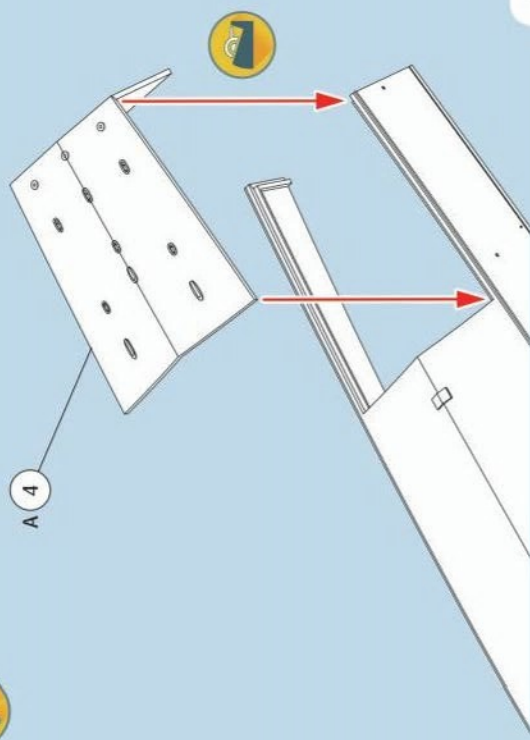
1



2



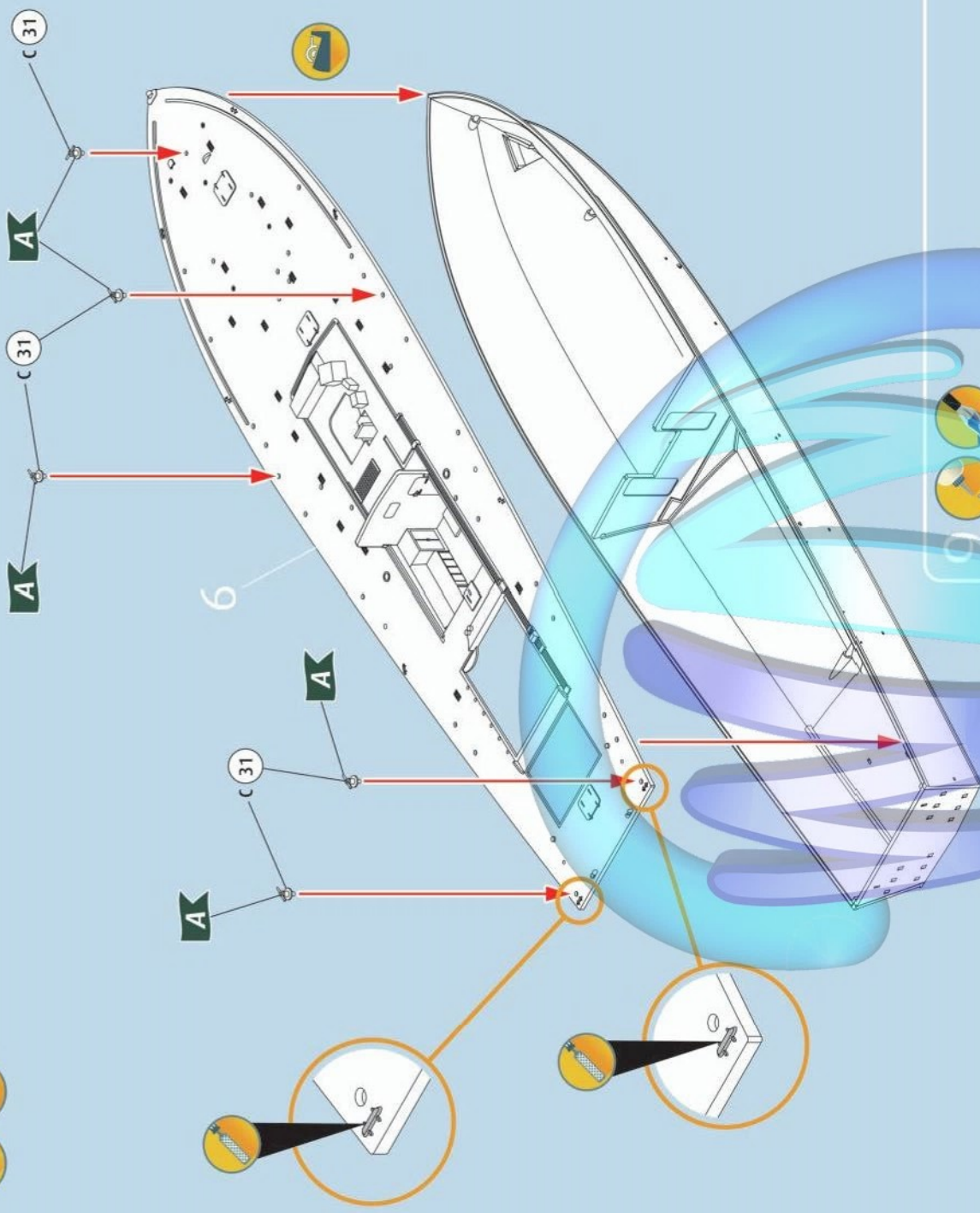
3



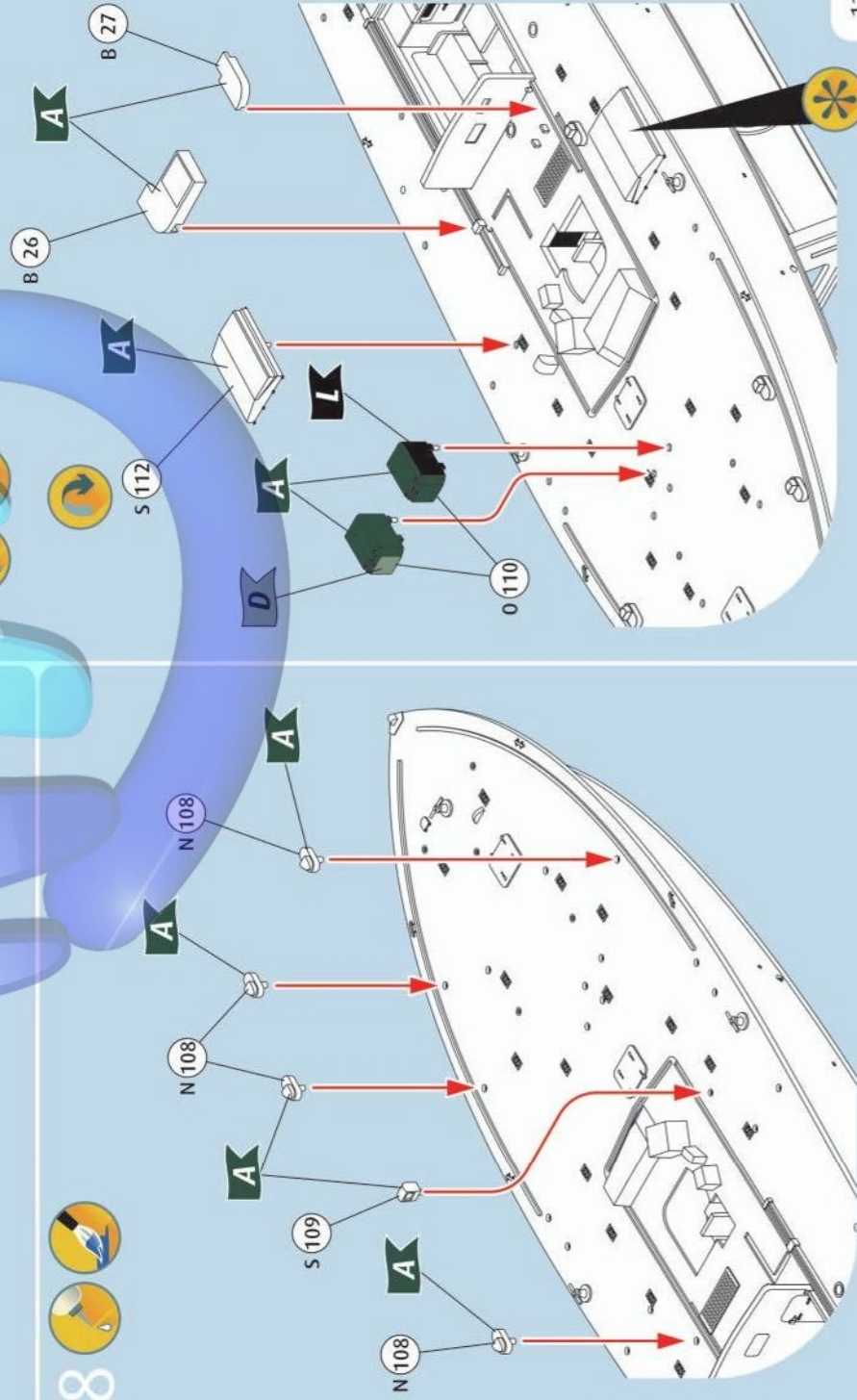




7

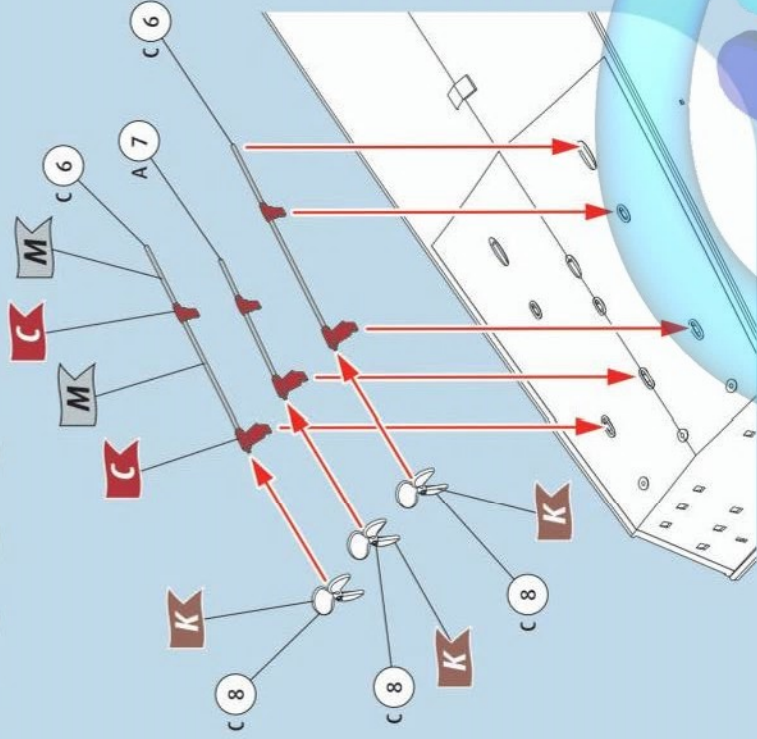


8

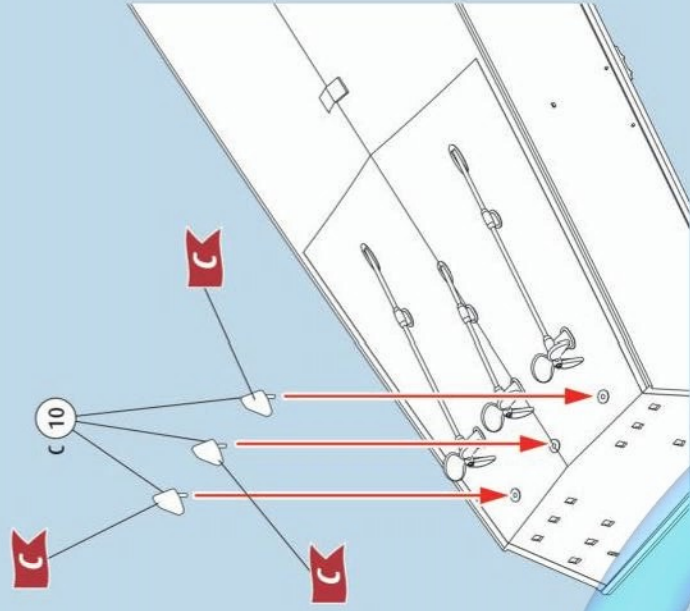




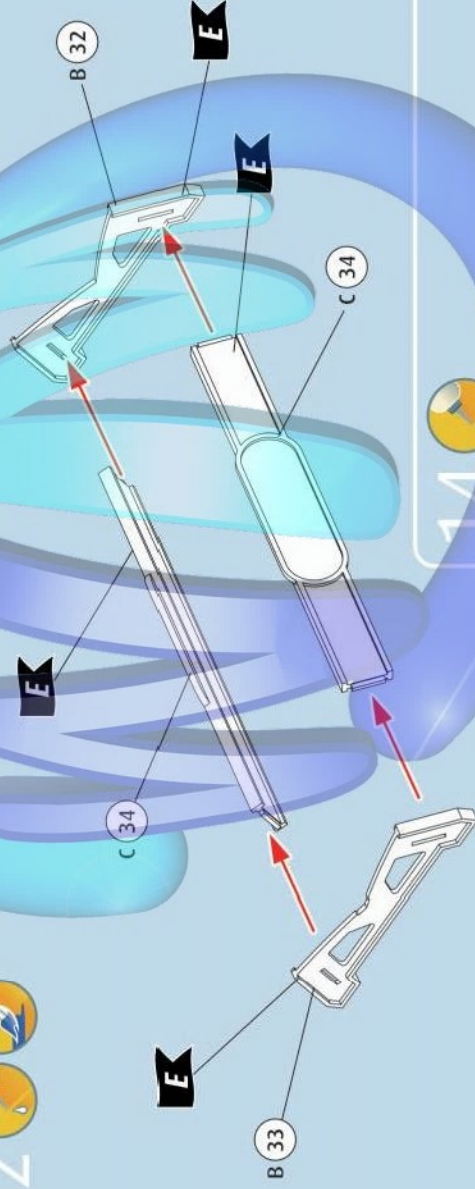
10



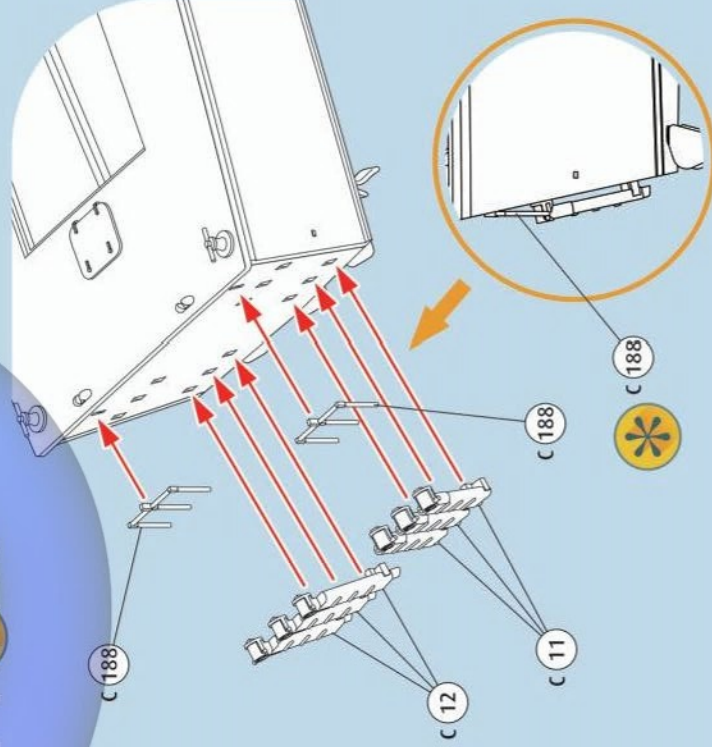
11



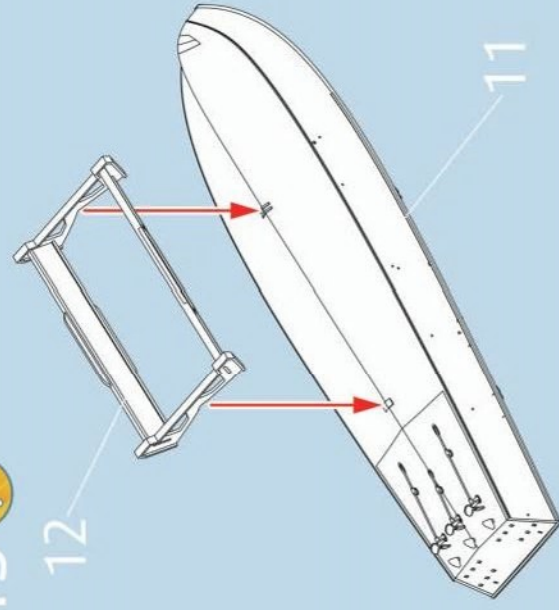
12

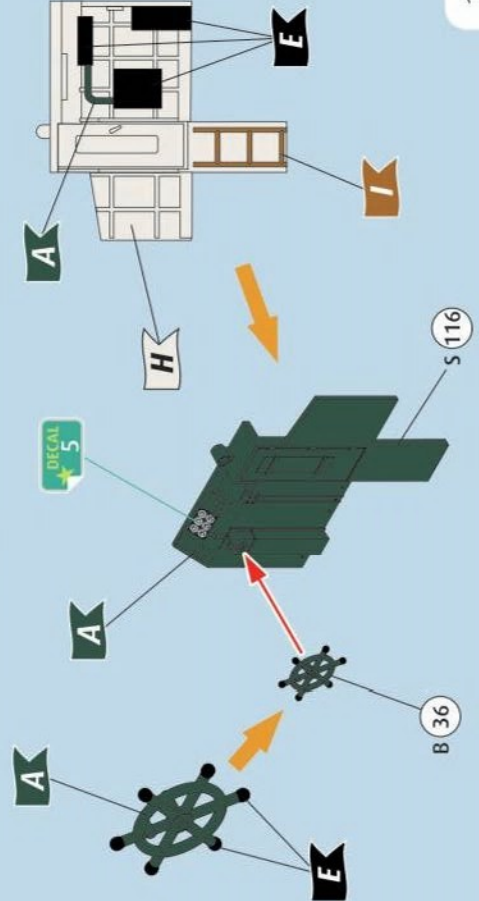
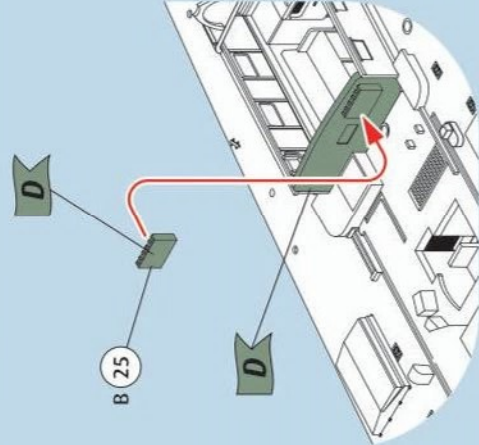
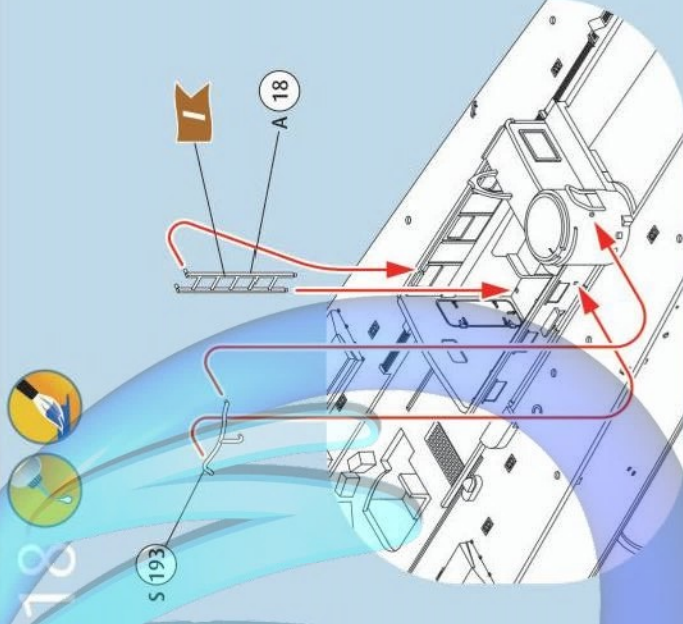
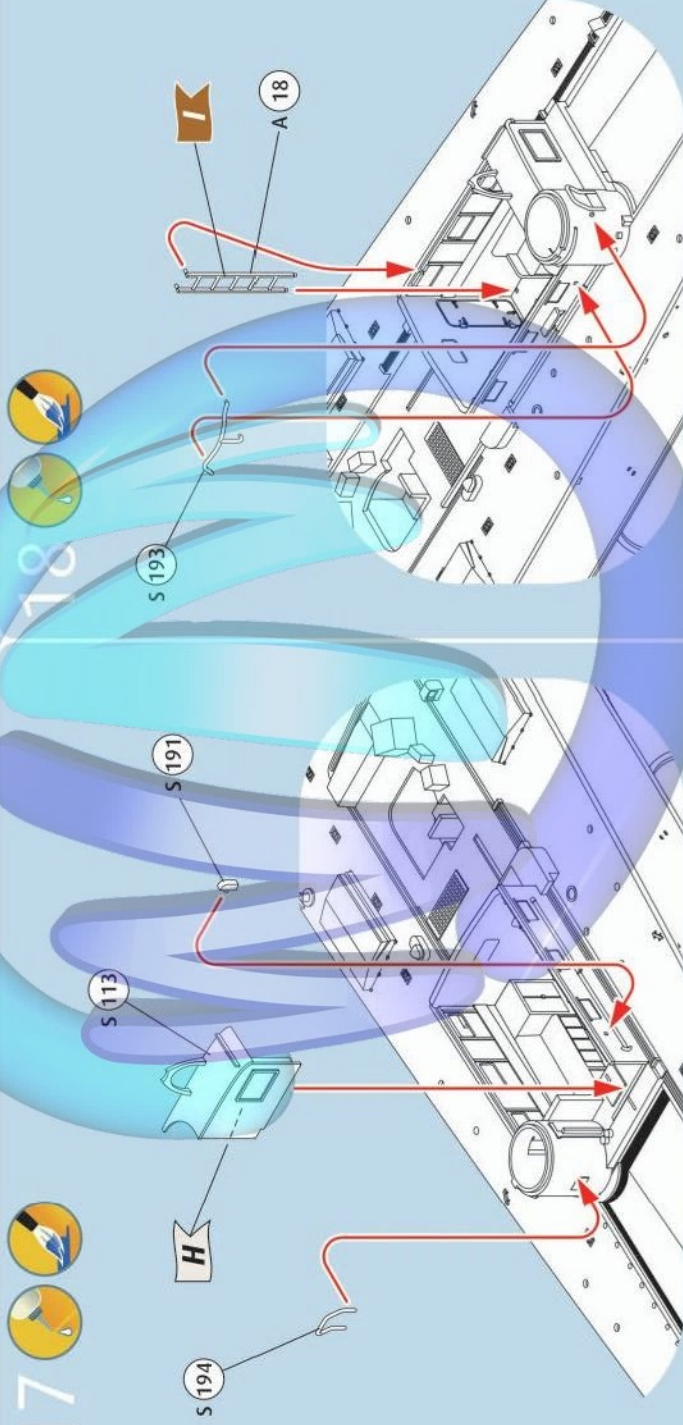
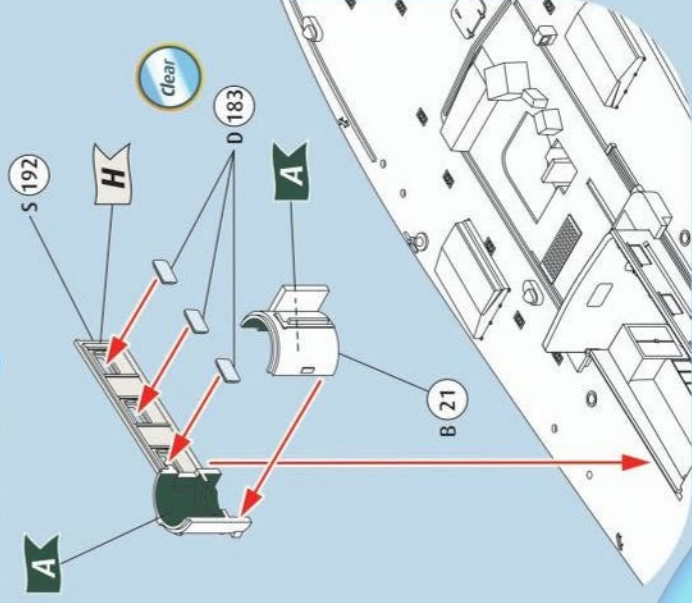
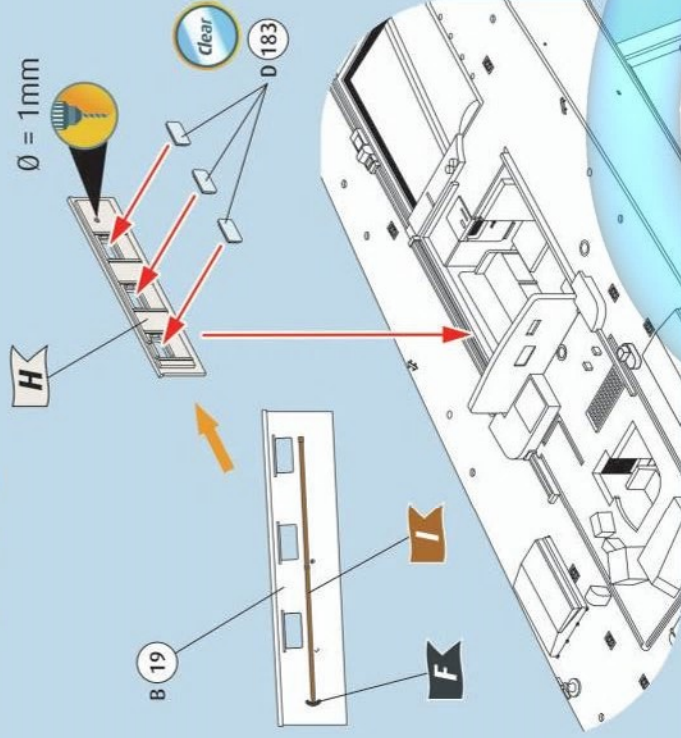


14

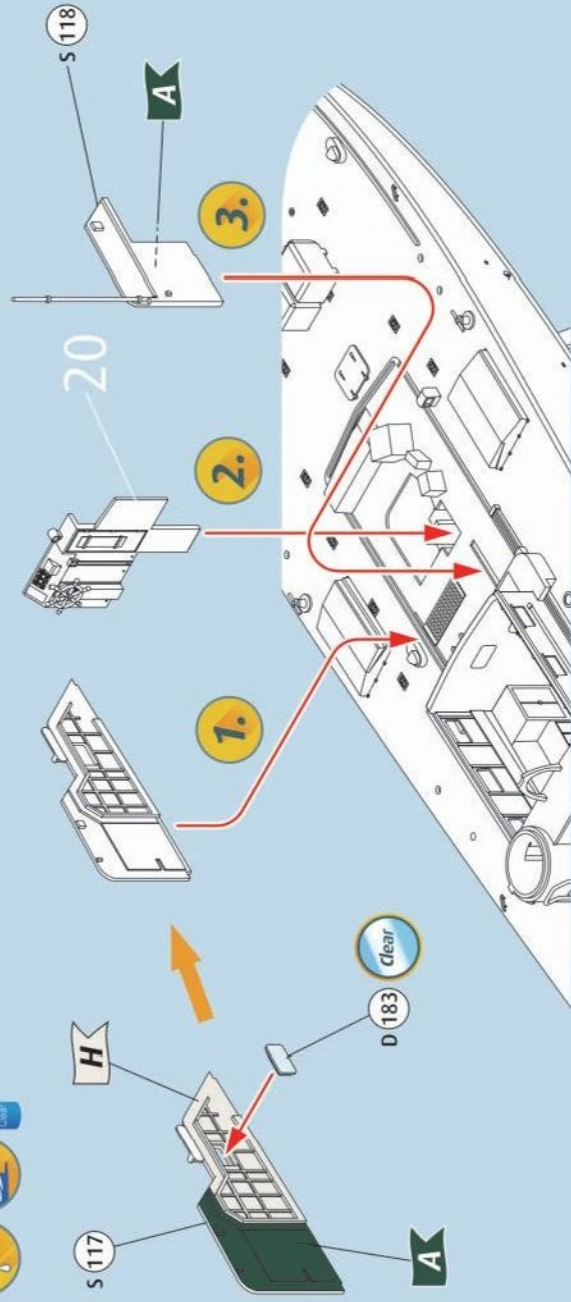


13





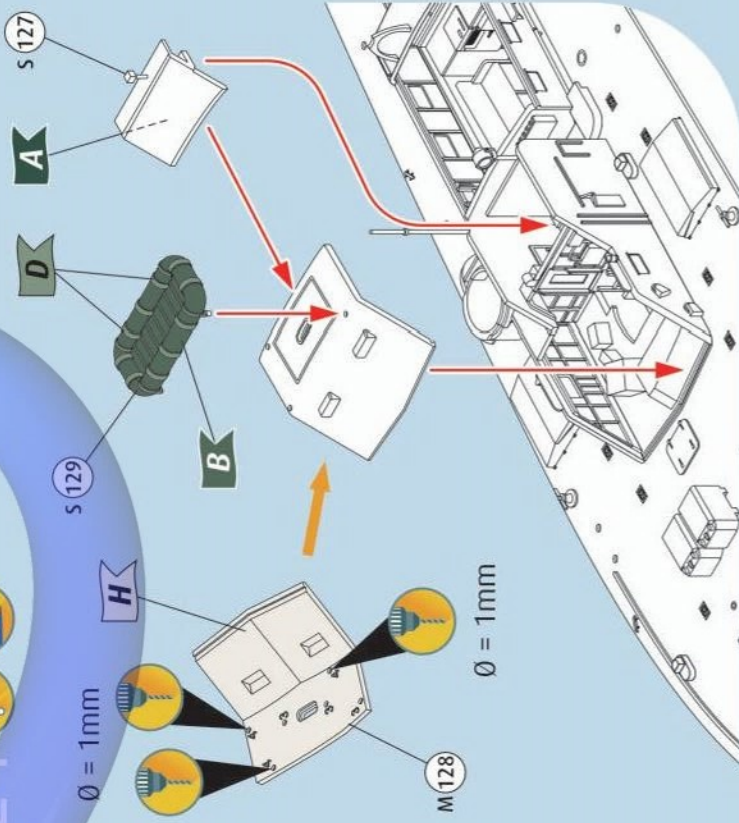
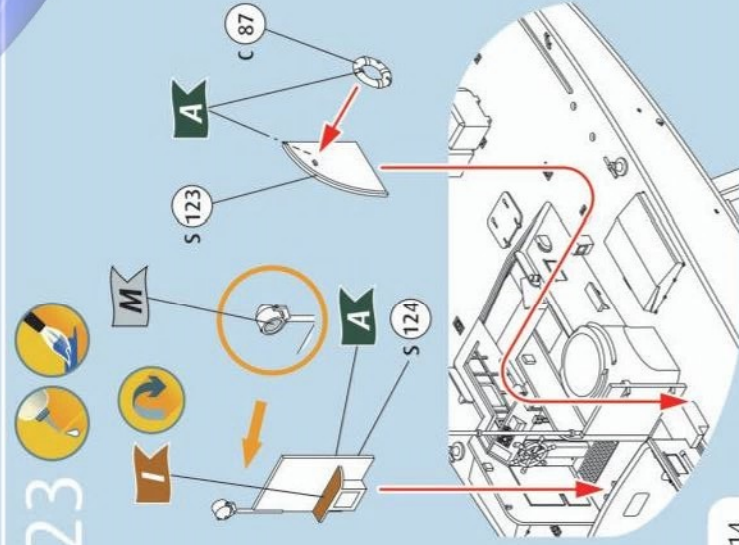
21

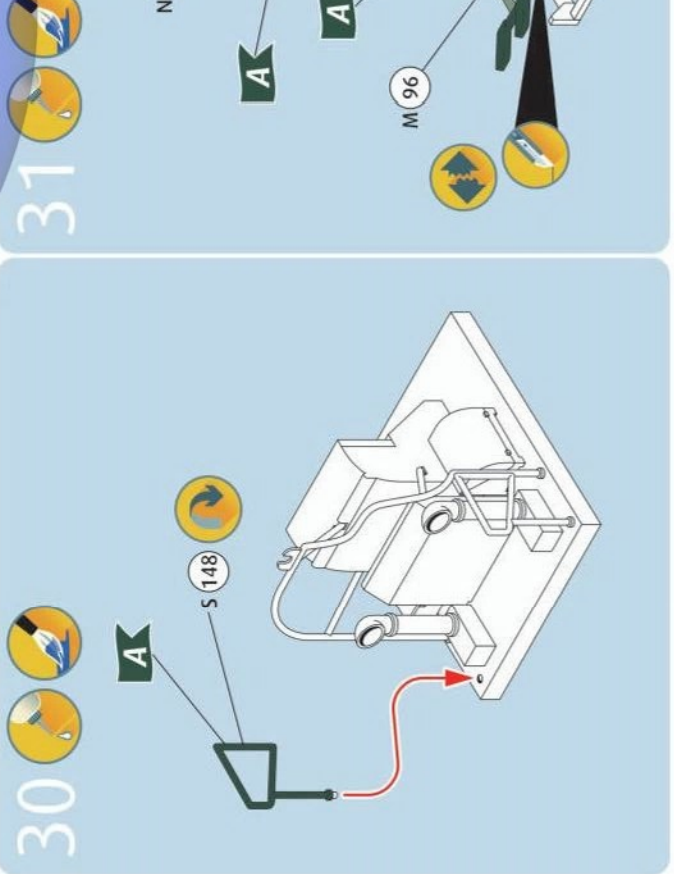
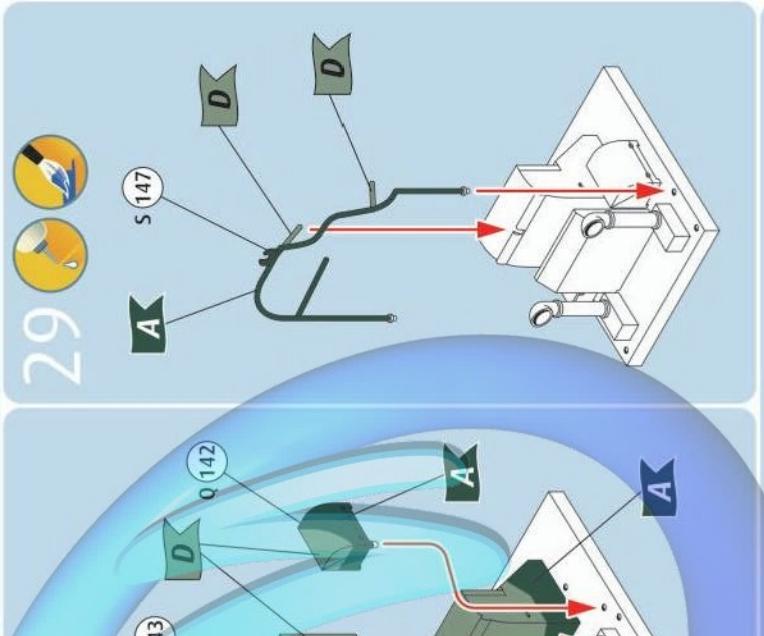
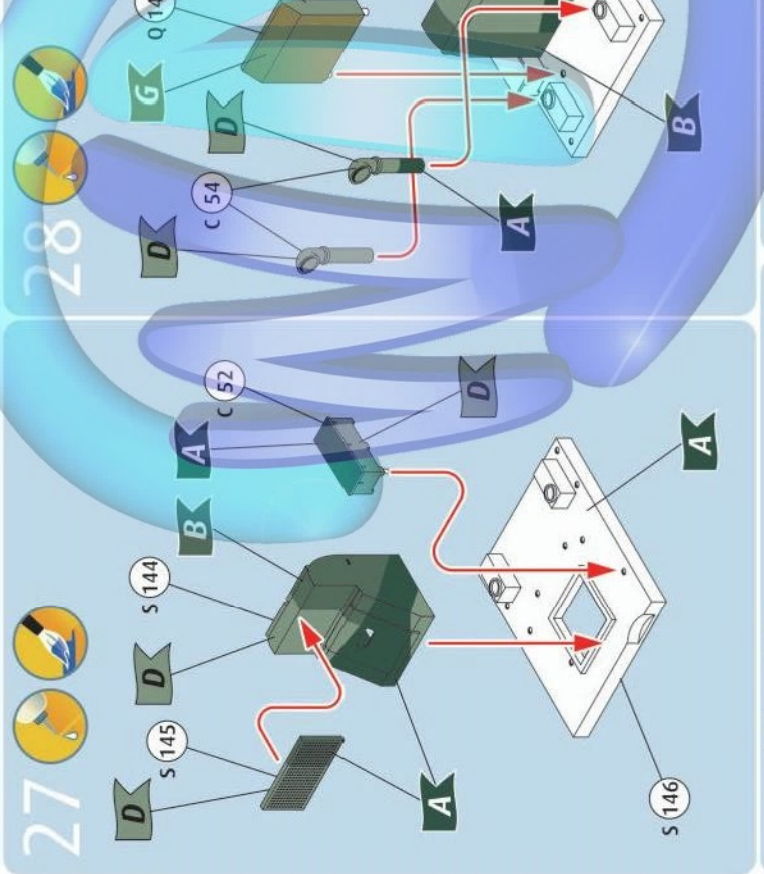
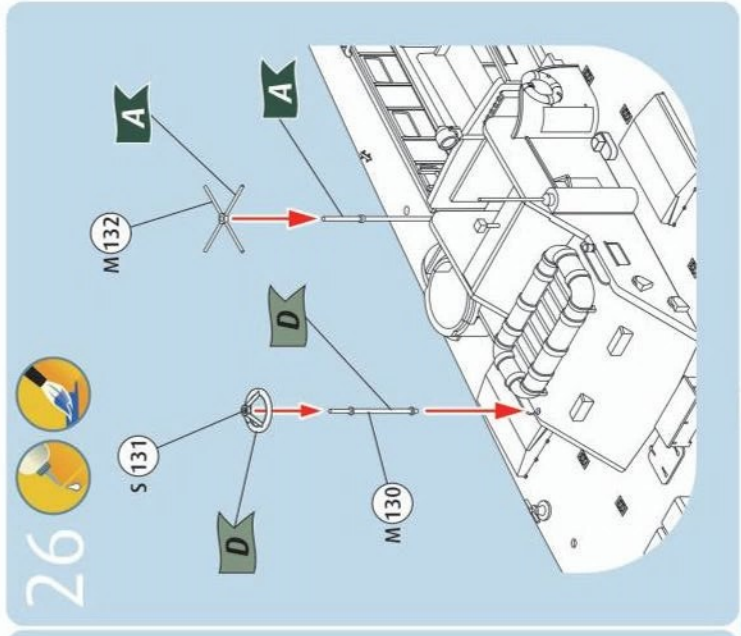
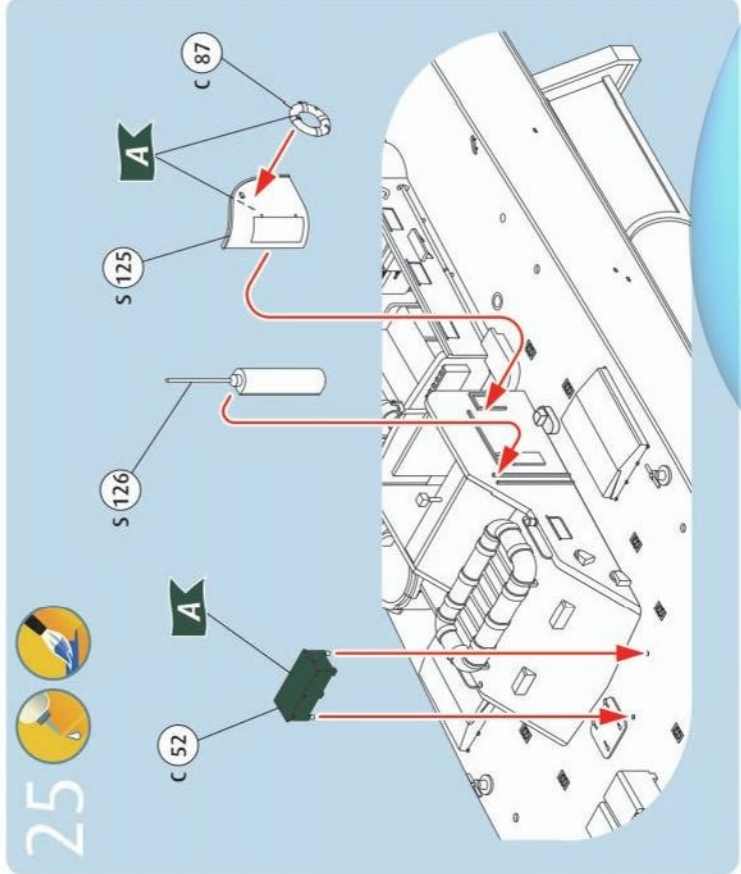


22

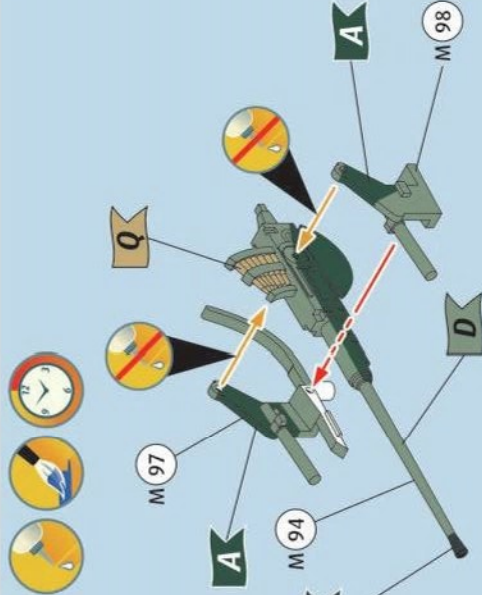


23

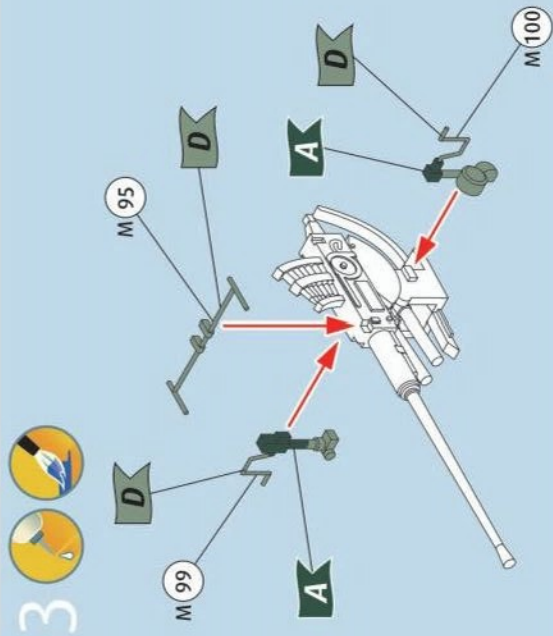




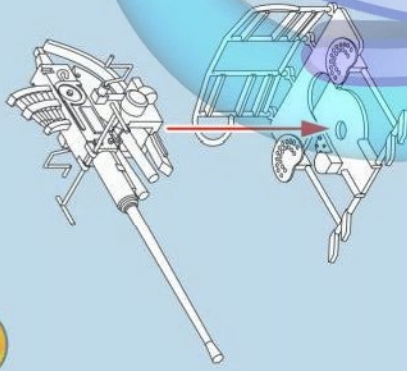
32



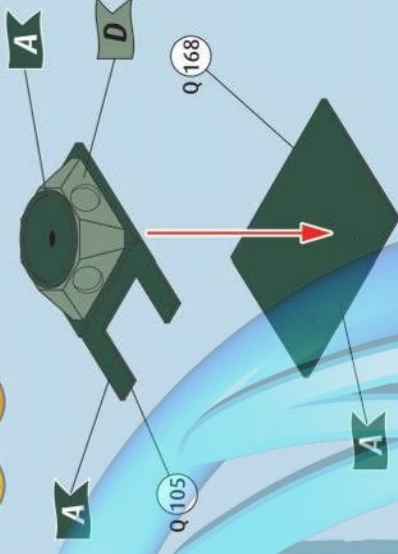
33



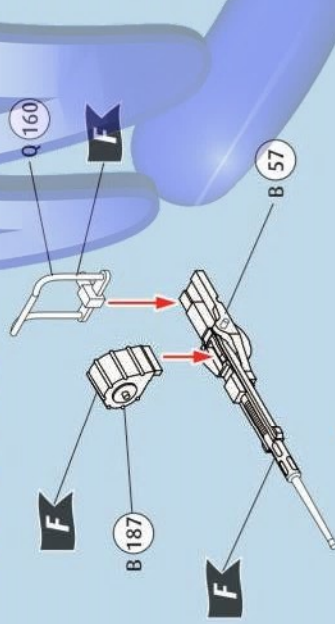
34



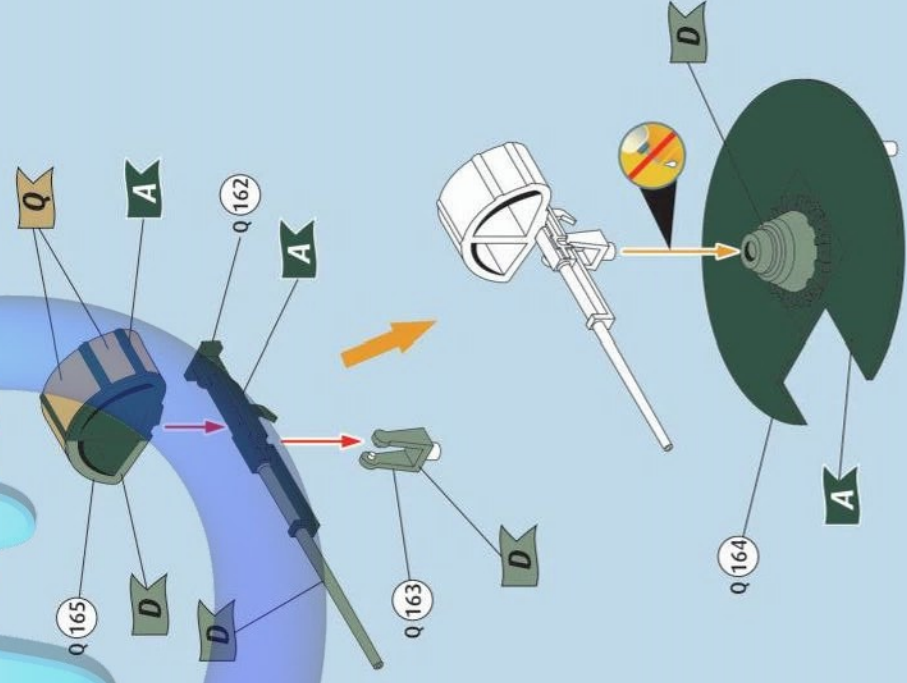
35



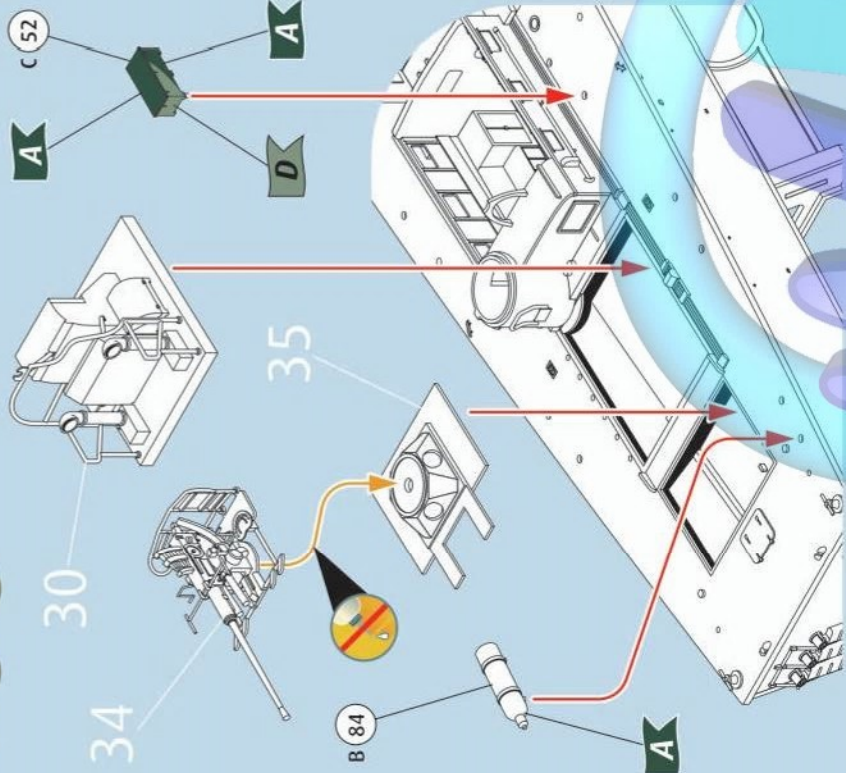
36



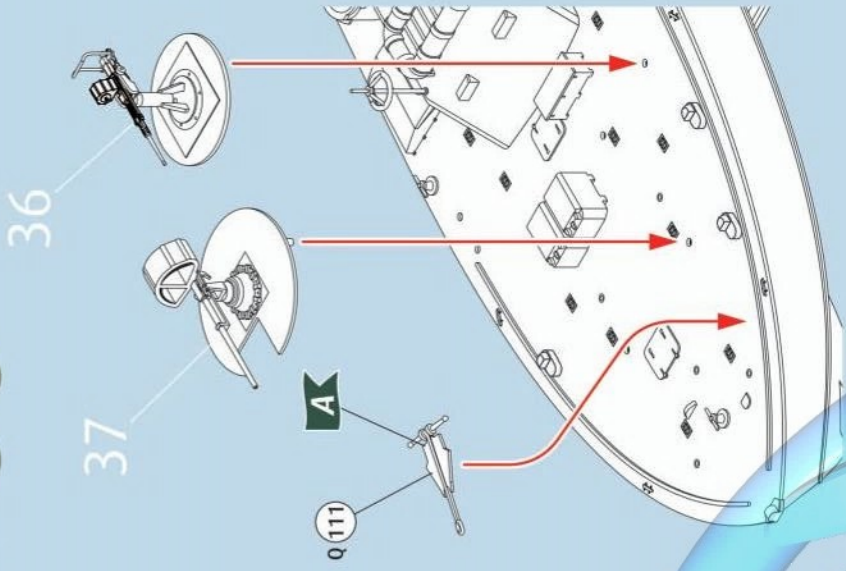
37



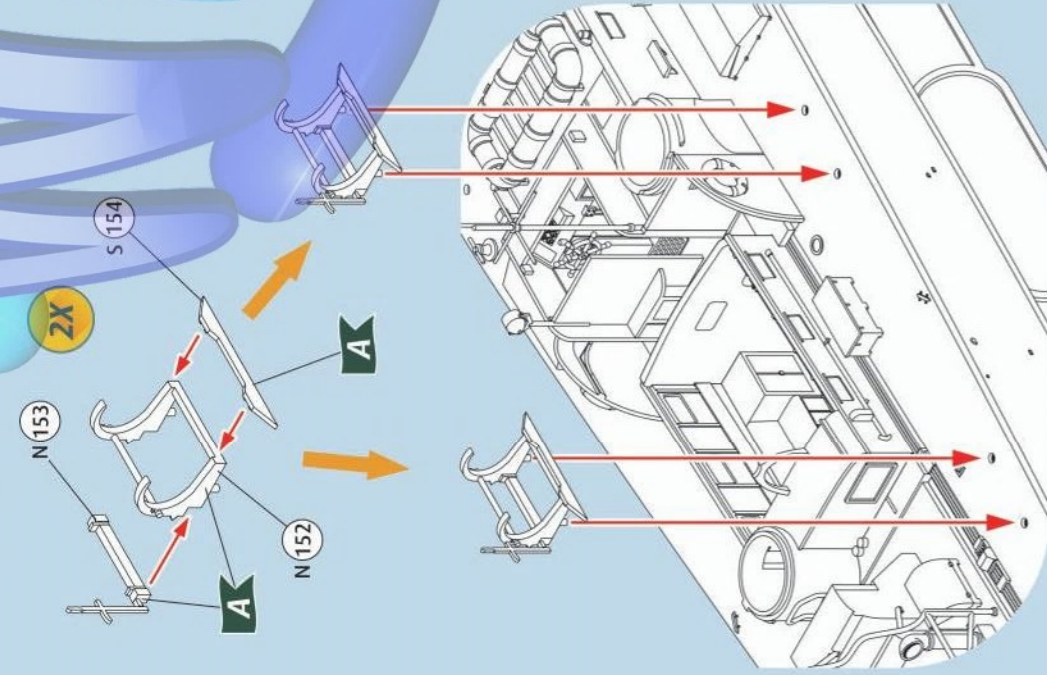
38



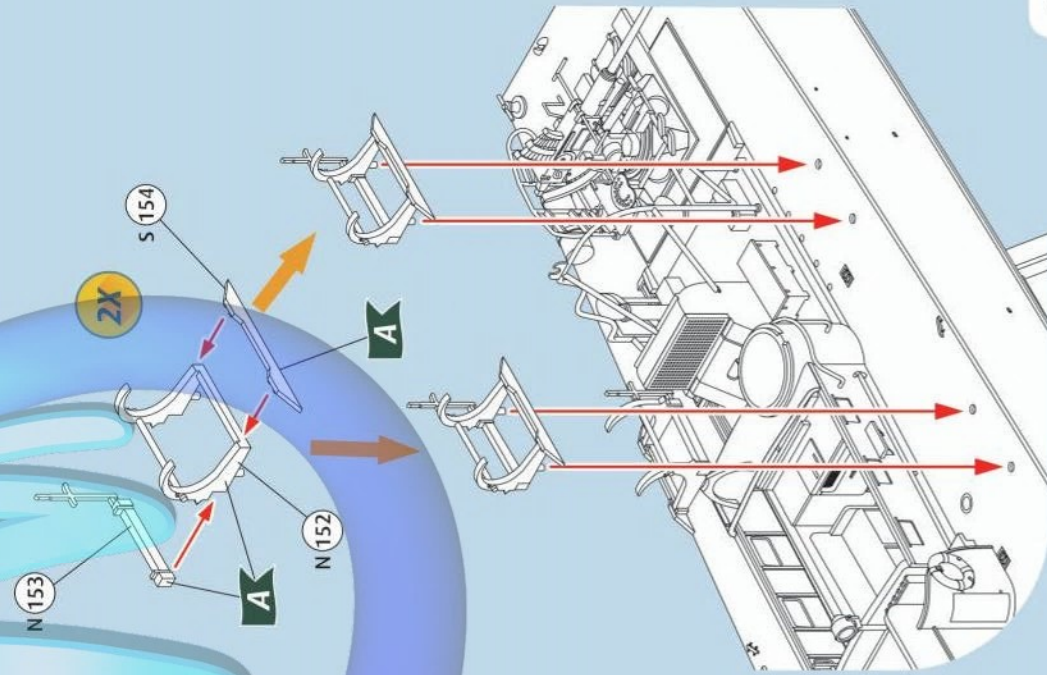
39



40



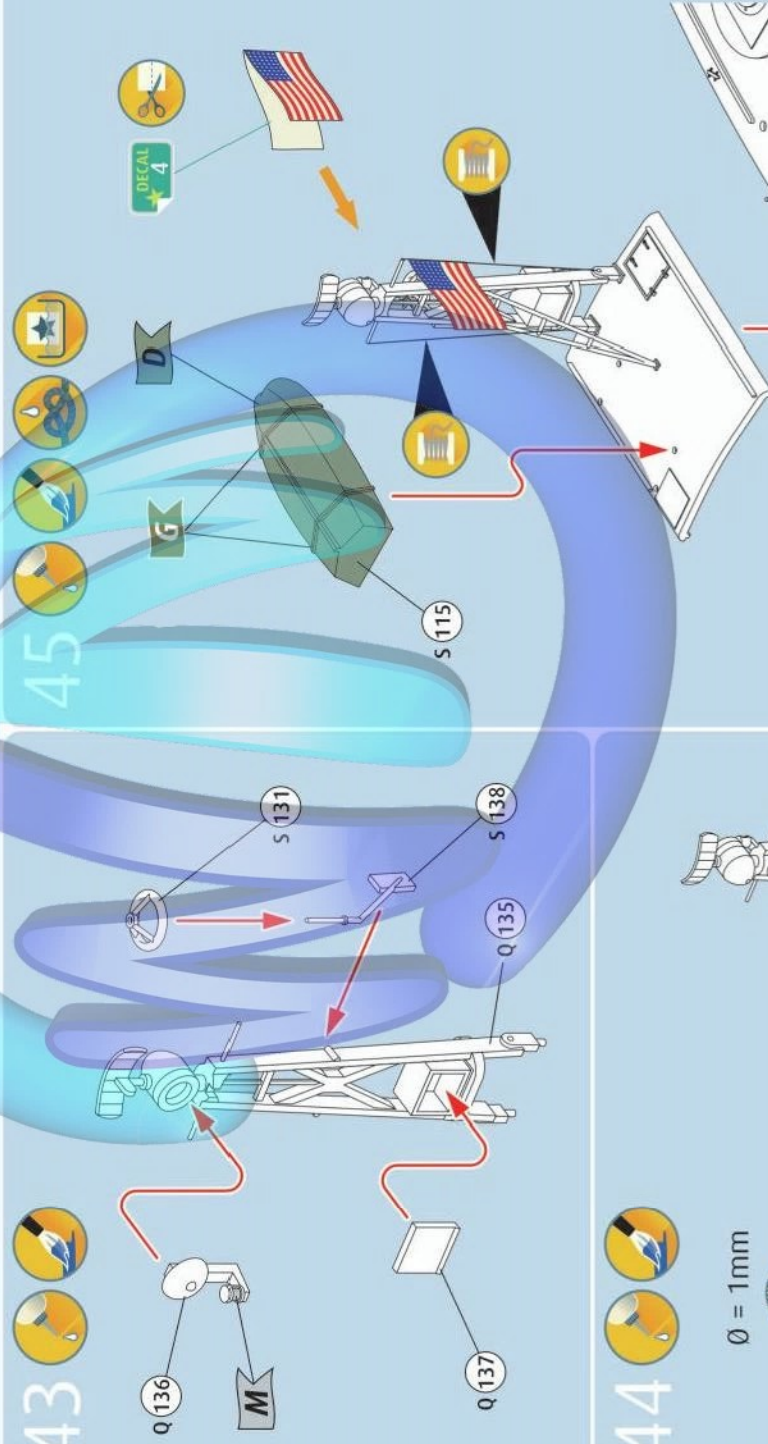
41



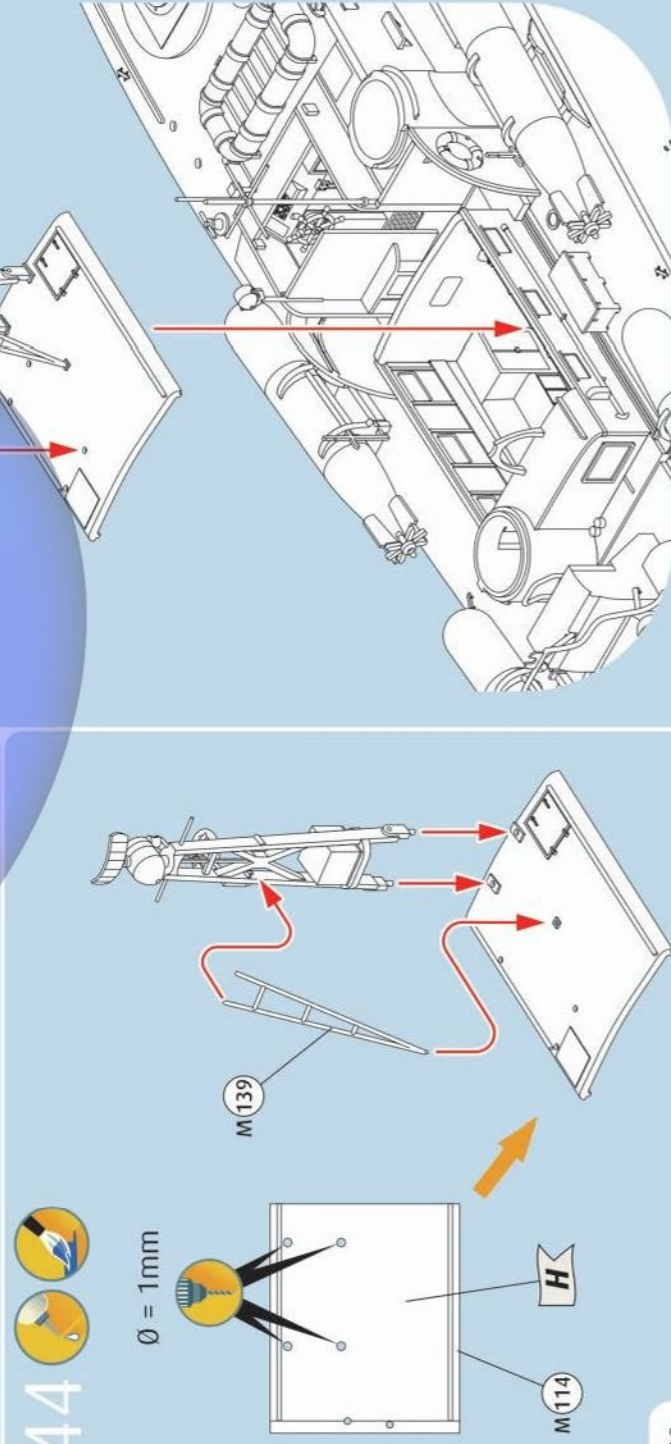
42

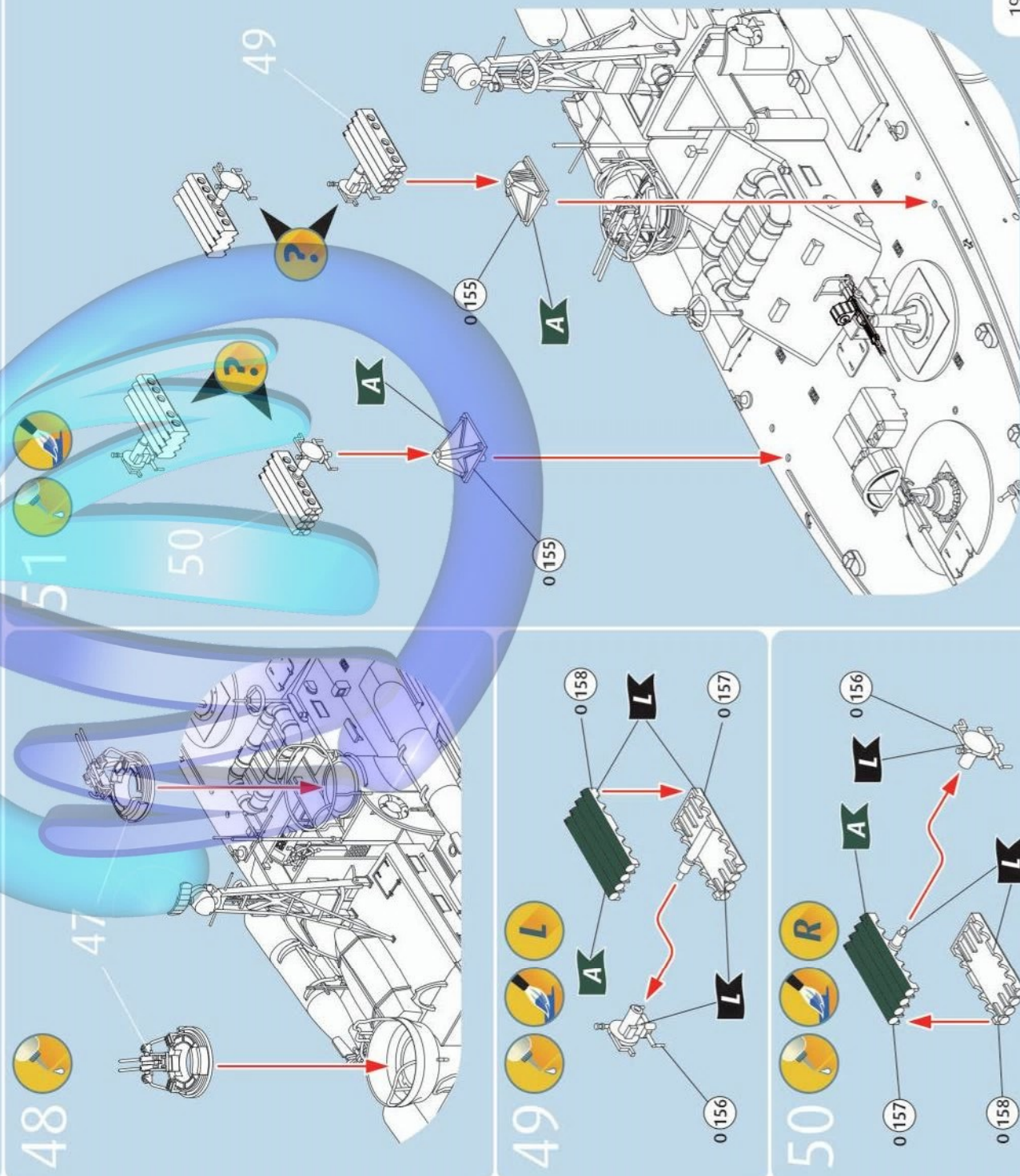
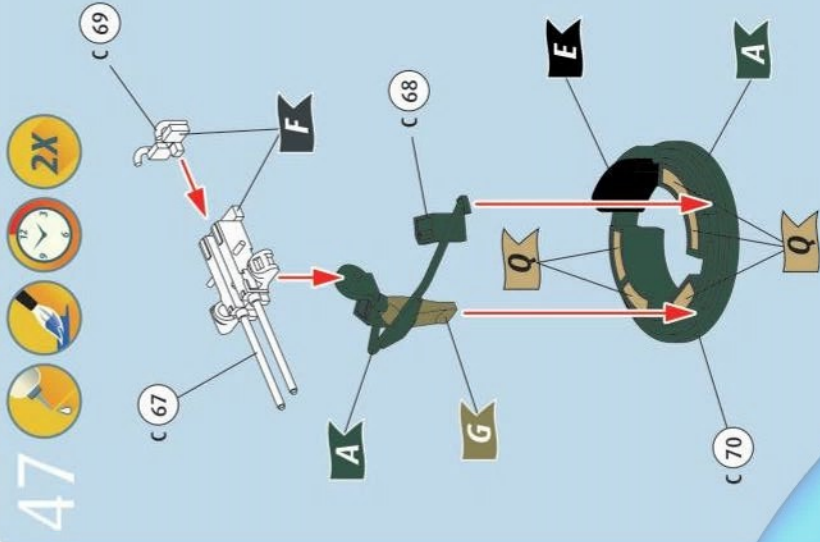


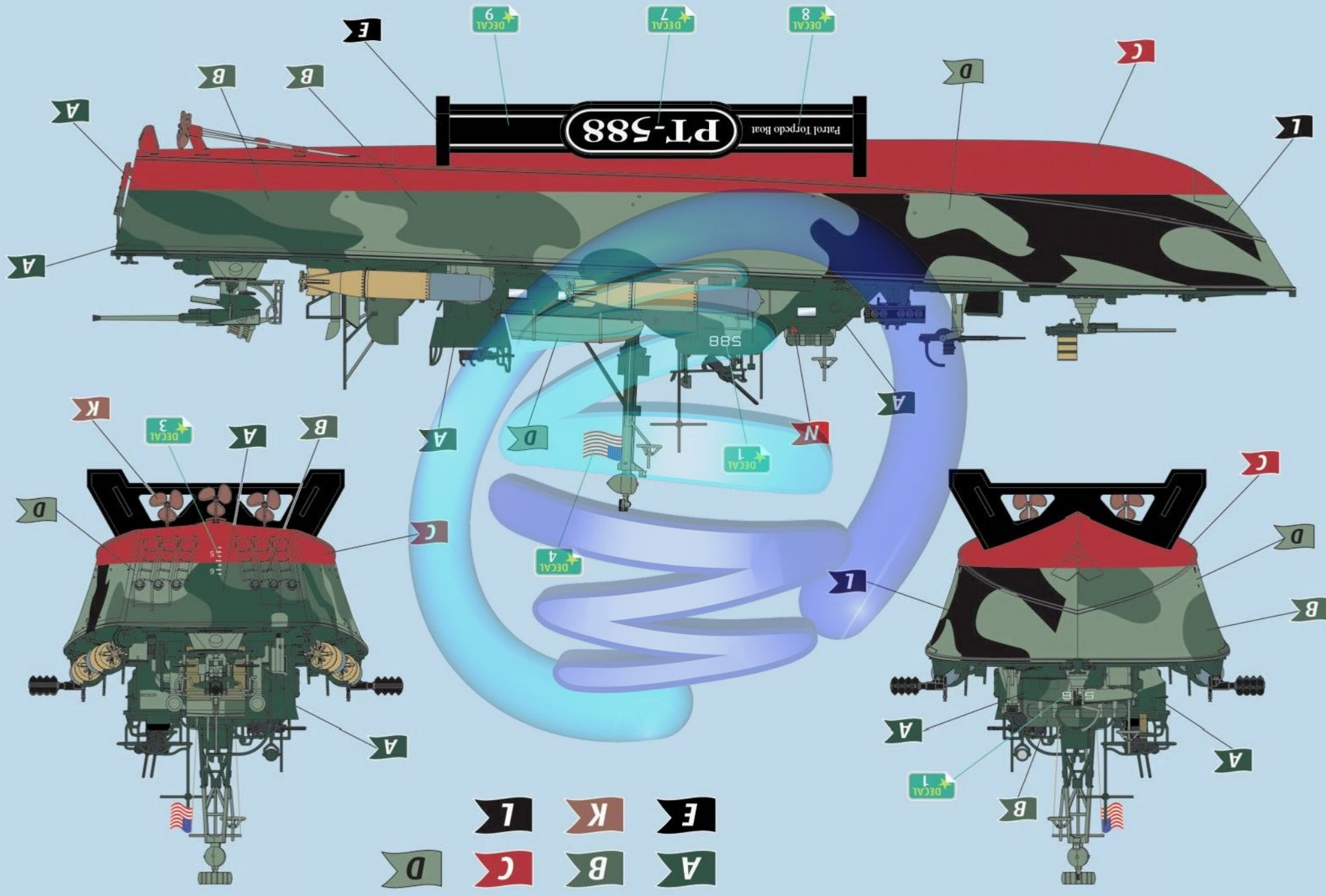
43



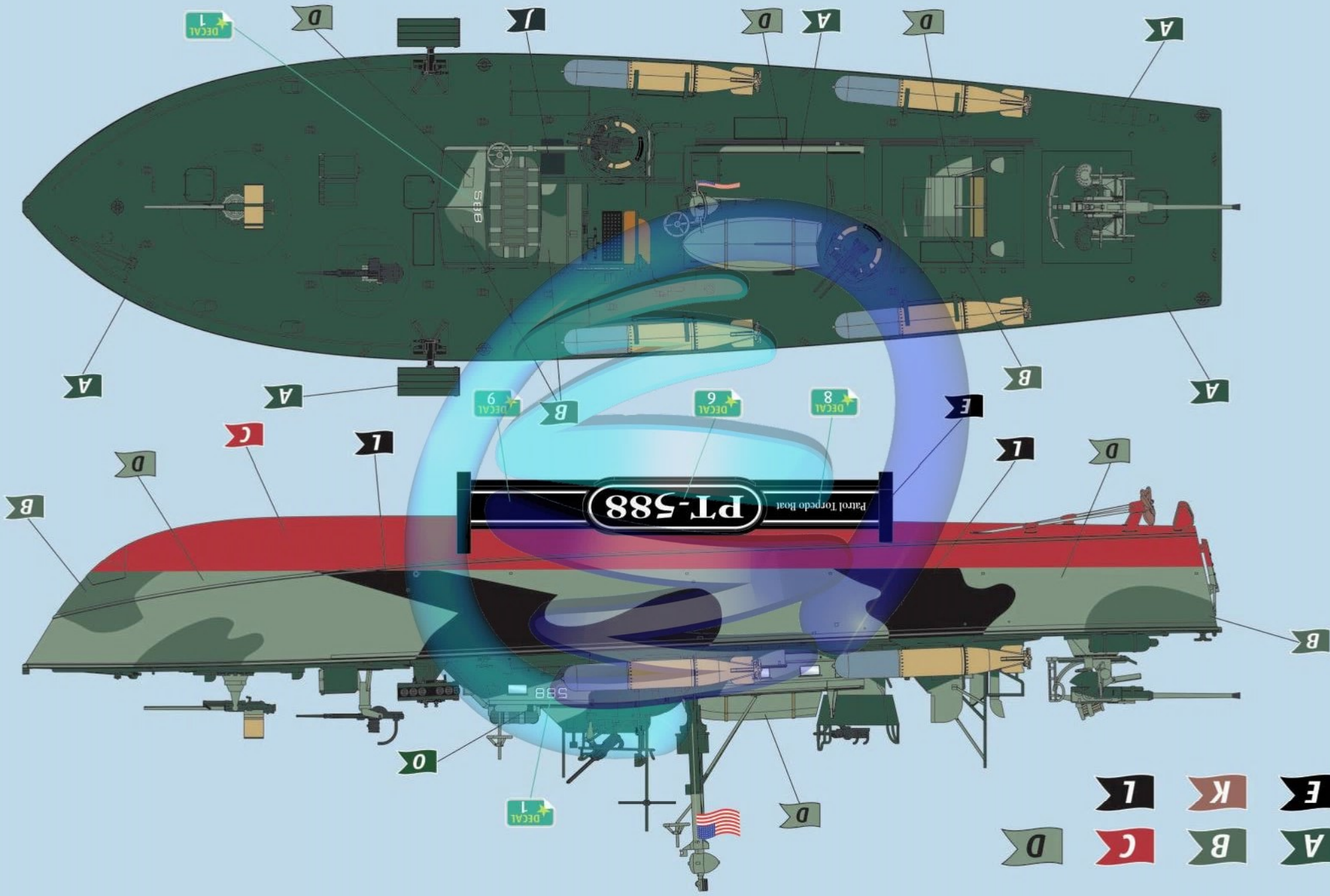
44

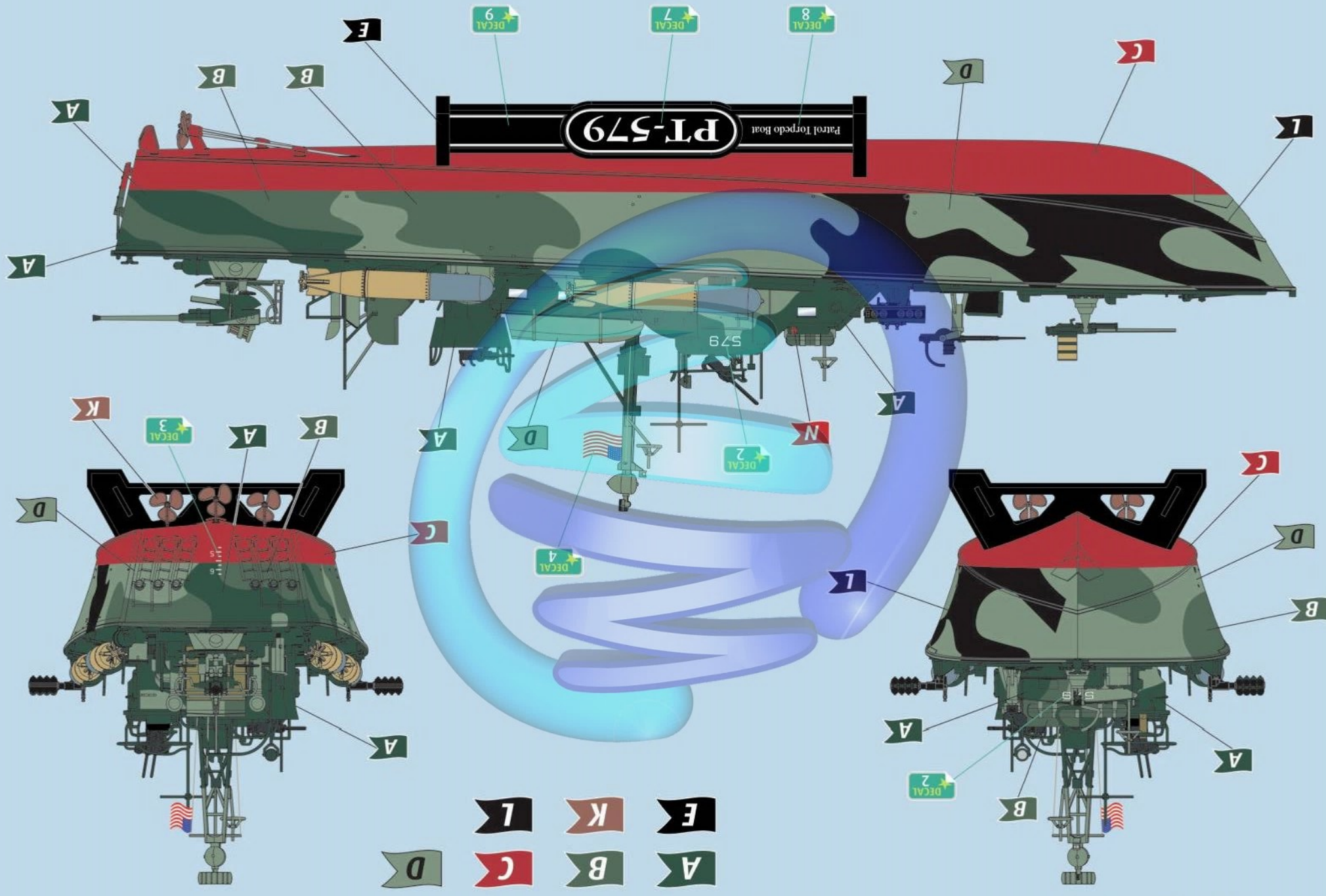






PT-588, Motor Torpedo Boat Squadron THIRTY NINE (PTRON 39), Pacific Fleet, Samar, P.I., July 1945





PT-579, Motor Torpedo Boat Squadron THIRTY NINE (PTRon 39), Pacific Fleet, Samar, P.I., July 1945

